

Distr.: General
30 March 2001
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السادسة والخمسون

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ *

الجزء الثاني
الشؤون السياسية

الباب ٥
عمليات حفظ السلام

(البرنامج ٣ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥)

المحتويات

الصفحة

٣	استعراض عام
٧	ألف - إدارة عمليات حفظ السلام
٩	١ - التوجيه التنفيذي والإدارة
١١	٢ - برنامج العمل
١١	البرنامج الفرعي ١ - العمليات

* تتضمن هذه الوثيقة الباب ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣. وستصدر الميزانية البرنامجية المعتمدة كاملة فيما بعد في شكلها النهائي المطبوع بوصفها: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السادسة والخمسون، الملحق رقم ٦ (A/56/6/Rev.1).

١٤	البرنامج الفرعي ٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام
١٩	البرنامج الفرعي ٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط
٢١	٣ - دعم البرنامج
٢٢	باء - بعثات حفظ السلام
٢٣	١ - هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة
٢٤	٢ - فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان

مرفق

٢٩	الاحتياجات الإرشادية من الموارد
----	---------------------------------------

الباب ٥ عمليات حفظ السلام

(البرنامج ٣ من الخطة متوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥)

استعراض عام

١-٥ إدارة عمليات حفظ السلام هي المسؤولة عن تنفيذ برنامج العمل الوارد تحت هذا الباب. وقد رصدت تحت الفرع ألف من الباب اعتماد إدارة عمليات حفظ السلام التي تتألف من مكتب وكيل الأمين العام، ومكتب العمليات، ومكتب النقل والإمداد، والإدارة، والإجراءات المتعلقة بالألغام، والشعبة العسكرية، وشعبة الشرطة المدنية، والمكتب التنفيذي، الذي كان يصنف في السابق تحت مكتب وكيل الأمين العام. ويتضمن الفرع باء ميزانية كل من بعثتي حفظ السلام الممولتين من الميزانية العادية، وهما بعثة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين وفريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان.

٢-٥ وتندرج الأنشطة المسؤولة عنها إدارة عمليات حفظ السلام في إطار البرنامج ٣، عمليات حفظ السلام، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥ (A/55/6/Rev.1).

٣-٥ وعملا بالخطة المتوسطة الأجل، يتمثل الغرض العام للبرنامج في صون السلام والأمن من خلال نشر عمليات لحفظ السلام وفقا لمبادئ وأحكام ميثاق الأمم المتحدة. وتسعى إدارة عمليات حفظ السلام إلى تحقيق ذلك عن طريق تنفيذ الولايات الصادرة عن مجلس الأمن تنفيذا فعالا وفي حينه. ورغم أنه سيجري بذل كل الجهود لإيجاد حلول مبكرة وسلمية للصراعات، فإن الإدارة، سعيا منها إلى تحقيق هذه الأهداف، ستُكوّن قدرة تستطيع بها معالجة طائفة كبيرة ومتنوعة من حالات الصراع وتخطيط وإنشاء وإدارة وتوجيه عمليات حفظ السلام القائمة والمقبلة. وسيدعم البرنامج هذا النشاط من خلال ضمان التخطيط الفعال لعمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام بالتنسيق مع منظومة الأمم المتحدة الأكبر، ووحدة أهداف هذه العمليات، والقيام، يوميا وبشكل يتسم بالكفاءة والتجاوب، بالاتصال بالميدان وتوجيهه؛ وتقديم الدعم التشغيلي والإداري الفعال لجميع البعثات الميدانية، وتنسيق أنشطة إزالة الألغام. وستكفل الإدارة تدفق المعلومات باستمرار إلى الدول الأعضاء ومنها في جميع مراحل عمليات حفظ السلام. وسيتضمن ذلك الاتصالات مع مجلس الأمن، فضلا عن تزويد البلدان المساهمة بقوات بمعلومات بشكل فعال وفي حينها لتمكينها من اتخاذ قرارات مستنيرة بشأن مشاركتها في عمليات حفظ السلام. كما ستواصل الإدارة وضع وتنفيذ استراتيجيات مبتكرة لتحقيق التكافؤ بين الجنسين استنادا إلى قاعدة جغرافية عريضة في جميع نواحي عمليات حفظ السلام. وفضلا عن ذلك، سيُولي البرنامج عناية خاصة للجهود الرامية إلى تعزيز سلامة وأمن حفظة السلام في الميدان. وأخيرا، ستقوم الإدارة بتعزيز التعاون مع المنظمات الإقليمية، حيثما كان ذلك مناسبا وعندما

تسمح لها بذلك ولايتها ونطاق الترتيبات والوكالات الإقليمية، تعزيزاً لقدرة المجتمع الدولي على صون السلام والأمن الدوليين.

٤-٥ وستتوقف قدرة المنظمة على الاستجابة بصورة أفضل لحالات الصراع التي قد تلزم فيها عملية لحفظ السلام على قدرتها على استخلاص الممارسات الناجحة من العمليات الحالية والسابقة وعلى دمج تلك الممارسات في بعثات أخرى جارية أو مقبلة. ولهذا السبب ستحسن الإدارة ما تقوم به من وضع مبادئ العمليات واستخلاص أفضل الممارسات، الأمر الذي سيؤدي بدوره إلى إضافة المزيد إلى ذاكرتها المؤسسية. وسيكون البرنامج بمثابة مركز اتصال بشأن المسائل المتصلة بحفظ السلام بالتنسيق مع الإدارات والوكالات الأخرى في منظومة الأمم المتحدة، مثل إدارة الشؤون السياسية، ومكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، وغيرها.

٥-٥ وتبلغ جملة موارد هذا الباب في الميزانية العادية لفترة السنتين ٢٠٠٢ - ٢٠٠٣ ما مقداره ٧١ ٧٤٢ ٧٠٠ دولار، تتألف من موارد إدارة عمليات حفظ السلام (٨٠٠ ٩١١ ١٣ دولار) والموارد المتصلة ببعثتي حفظ السلام الممولتين من الميزانية العادية والمبينة تحت هذا الباب: وهما هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين (٧٠٠ ٩٧٨ ٤٤ دولار) وفريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان (٢٠٠ ٨٥٢ ١٢ دولار). وتقل موارد الميزانية العادية لهذا الباب بمبلغ ٣٠٠ ١٤١ ٣ دولار عن الاعتماد المنقح لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١. ويتألف هذا النقصان الصافي من الزيادة البالغة ٥٠٠ ٢٤١ دولار تحت الفرع ألف، إدارة عمليات حفظ السلام، التي قابلها نقصان قدره ٨٠٠ ٣٨٢ ٣ دولار تحت الفرع باء، فيما يتعلق ببعثتي حفظ السلام الممولتين من الميزانية العادية.

٦-٥ وقد جرى تنقيح عرض الموارد تحت الفرع ألف ليتماشى مع العرض الوارد في الأبواب الأخرى من الميزانية البرنامجية المقترحة. وأوردت الموارد المتصلة اتصالاً مباشراً بكل برنامج للأنشطة تحت البرنامج المعني. فقدم البرامج المقدم من المكتب التنفيذي، الذي كان يصنف سابقاً ضمن مكتب وكيل الأمين العام، قد أدرج الآن على حدة، بمعزل عن التوجيه التنفيذي والإدارة.

٧-٥ وزيادة موارد إدارة عمليات حفظ السلام بمبلغ ٥٠٠ ٢٤١ دولار هي انعكاس لإنشاء وظيفة واحدة برتبة مد-٢ (١٠٠ ١٧٥ دولار) في إطار البرنامج الفرعي ١، العمليات، ولزيادة قدرها ٤٠٠ ٦٦ دولار في بند الموارد من غير الوظائف. وتتصل الوظيفة التي برتبة مد-٢ بمدير شعبة أوروبا وأمريكا اللاتينية. ونُقلت وظيفة من فئة الخدمات العامة من البرنامج الفرعي ٢، الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام، إلى البرنامج الفرعي ٣ الذي تستخدم فيه هذه الوظيفة بالفعل. وفي إطار البرنامج الفرعي ٣، المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط، وبالنظر إلى الطابع المتعدد الأبعاد لعمليات حفظ السلام والعنصر المدني ذي الصلة، أنشئت شعبتان منفصلتان، شعبة عسكرية وشعبة للشرطة المدنية، تتبع كلتاهما مكتب وكيل الأمين العام مباشرة.

٨-٥ ولا تشمل الموارد البالغة ٨٠٠ ٩١١ ١٣ دولار المخصصة في الميزانية العادية لإدارة عمليات حفظ السلام في فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ الاحتياجات الكاملة للأنشطة التي ستضطلع بها الإدارة. فقدرة الإدارة على الاضطلاع بهذه الأنشطة كانت وستظل تتوقف على توفير موارد خارجة عن الميزانية، عن طريق حساب دعم عمليات حفظ السلام في المقام الأول. واستناداً إلى تقرير الأمين العام عن حساب الدعم (A/55/862)، تقدر الموارد التي ستتوافر من حساب الدعم لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ بمبلغ ٩٦ ٠٨٣ ٤٠٠ دولار، بما في ذلك ٤٤٢ وظيفة. وتُظهر موارد حساب الدعم الاحتياجات الإضافية التي وافقت عليها الجمعية العامة في الجزء الأول من قرارها ٢٣٨/٥٥ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ فيما يتصل بتقرير الأمين العام عن الاحتياجات من الموارد لتنفيذ ما جاء في تقرير الفريق المعني بعمليات الأمم المتحدة للسلام (A/55/507 و Add.1) والتقرير ذي الصلة للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (A/55/676). وفي وقت إعداد الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، كانت الإدارة تضطلع باستعراض واف للجوانب الإدارية والهيكلية لجميع العناصر ذات الصلة داخل الأمانة العامة، التي تضطلع بدور في عمليات السلام، وعمليات التوظيف في هذه العناصر وأوجه الترابط بينها. وإذا وافقت الجمعية العامة على التوصيات التي سيخلص إليها الاستعراض، فقد تترتب استناداً إلى التقارير المقدمة في الدورة السادسة والخمسين، آثار مالية في الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣.

٩-٥ وإلى جانب حساب الدعم، ترد في إطار الفرع ألف موارد خارجة عن الميزانية بمبلغ ٣٣ ٢٣٤ ٥٠٠ دولار ستستخدم في دعم برنامج عمل الإدارة (منها مبلغ ٣٢ ٧٥٢ ٨٠٠ دولار في صورة تبرعات للصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام، بما في ذلك ١٩ وظيفة).

١٠-٥ ويرد في الفرع باء، بعثات حفظ السلام، نقصان إجمالي قدره ٣ ٣٨٢ ٨٠٠ دولار يتصل بهيئة مراقبة الهدنة في فلسطين (٦٠٠ ٩٦٨ دولار) وفريق المراقبين العسكريين في الهند وباكستان (٢٠٠ ٤١٤ دولار).

١١-٥ والنقصان البالغ ٩٦٨ ٦٠٠ دولار المتعلق بهيئة مراقبة الهدنة هو أساساً انعكاس لنمط الإنفاق في فترات السنتين السابقتين. ولما كانت التوصيات المتعلقة بإعادة تشكيل قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان التي أقرها مجلس الأمن في قراره ١٣٣٧ (٢٠٠١) المؤرخ ٣٠ كانون الثاني/يناير ٢٠٠١ والخطط المتعلقة بالمهام التي يمكن أن تضطلع بها هيئة مراقبة الهدنة مرهونة بتوصيات لم يستعرضها المجلس بعد، فقد تنشأ الحاجة إلى تعديل احتياجات هيئة مراقبة الهدنة من الموارد إذا اتخذ المجلس قراراً في أيار/مايو ٢٠٠١ من شأنه أن يغير المستوى الحالي للموارد فيما يتعلق بالدعم الذي تقدمه هيئة مراقبة الهدنة إلى القوة المؤقتة.

١٢-٥ والنقصان البالغ ٢٠٠ ٤١٤ دولار في موارد فريق المراقبين العسكريين في الهند وباكستان هو انعكاس في المقام الأول لتحويل ثلاث وظائف من فئة الخدمة الميدانية إلى وظائف من الرتبة المحلية، وإلغاء وظيفة إضافية من فئة الخدمة الميدانية، والنقصان في بند مصروفات التشغيل العامة، الذي يتصل أساساً بعمليات طائرات البعثة.

١٣-٥ ويرد في الجدول ١-٥ توزيع النسب المئوية للموارد تحت هذا الباب.

الجدول ٥-١

توزيع النسب المتوقعة للموارد حسب العنصر

العنصر	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
ألف - إدارة عمليات حفظ السلام		
١ - التوجيه التنفيذي والإدارة	١,٨	٢,٥
٢ - برنامج العمل		
البرنامج الفرعي ١ - العمليات	٦,٢	٨,٥
البرنامج الفرعي ٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٦,٧	٦٨,٥
البرنامج الفرعي ٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	١,٣	١٦,٢
مجموع ٢	١٤,٢	٩٣,٢
٣ - دعم البرامج	٣,٥	٤,٣
مجموع ألف	١٩,٥	١٠٠
باء - بعثات حفظ السلام		
هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين	٦٢,٩	-
فريق الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان	١٧,٦	-
مجموع باء	٨٠,٥	-
المجموع الكلي	١٠٠,٠	١٠٠,٠

١٤-٥ وسيكون النمو السليبي المقدّر في موارد الميزانية العادية بنسبة ٤,١ في المائة بمعدلات الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١.

الجدول ٥-٢

ملخص الاحتياجات حسب العنصر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	المبلغ	النسبة المئوية	المجموع قبل	فرق إعادة	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
إدارة عمليات حفظ السلام	١٠ ٧٨٢,٣	١٣ ٦٧٠,٣	٢٤١,٥	١,٧	١٣ ٩١١,٨	٩٧٧,٧	١٤ ٨٨٩,٥
بعثات حفظ السلام	٥٧ ٥٣٢,٥	٦١ ٢١٣,٧	(٣ ٣٨٢,٨)	(٥,٥)	٥٧ ٨٣٠,٩	٣ ٥٥٥,٨	٦١ ٣٨٦,٧
المجموع	٦٨ ٣١٤,٨	٧٤ ٨٨٤,٠	(٣ ١٤١,٣)	(٤,١)	٧١ ٧٤٢,٧	٤ ٥٣٣,٥	٧٦ ٢٧٦,٢

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
المجموع	٧٧ ٥٨٠,٢	١٠٤ ٣٨٠,٣	١٢٩ ٣١٧,٩
مجموع (١) و (٢)	١٤٥ ٨٩٥,٠	١٧٩ ٢٦٤,٣	٢٠٥ ٥٩٤,١

الجدول ٥-٣

الاحتياجات من الوظائف

الفئة	الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الوظائف المؤقتة		المجموع
			الموارد الخارجة عن الميزانية	الميزانية العادية	
	٢٠٠١ ٢٠٠٣	٢٠٠٢ ٢٠٠٣	٢٠٠١ ٢٠٠٣ ^(١)	٢٠٠١ ٢٠٠٣	
الفئة الفنية وما فوقها	١	١	-	-	
وكيل الأمين العام	١	١	-	-	
الأمين العام المساعد	٣	٣	-	-	
مد - ١ / مد - ٢	١٢	١٣	٩	٩	
ف - ١ / ف - ٥	٢٧	٢٧	٢٧٤	٢٧٤	
المجموع	٤٣	٤٤	٢٨٣	٢٨٣	
فئة الخدمات العامة	٣١١	٣١٠	١٧٨	١٧٨	
المجموع الكلي	٣٥٤	٣٥٤	٤٦١	٤٦١	

(أ) تشمل ٤٤٢ وظيفة ممولة من حساب دعم عمليات حفظ السلام (٨ برتبة مد - ١، و ٢٤ برتبة ف - ٥، و ١١٥ برتبة ف - ٤، و ١١٠ برتبة ف - ٣، و ١١ برتبة ف - ٢، و ١٣ من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية))، و ١٦١ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)، و ١٩ وظيفة ممولة من الصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام (١ برتبة مد - ١، و ٣ برتبة ف - ٤، و ١٠ برتبة ف - ٣، و ١ برتبة ف - ٢، و ٤ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)).

ألف - إدارة عمليات حفظ السلام

٥-١٥ يرد في الجدول ٥-٤ توزيع للنسب المئوية لموارد هذا البرنامج لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣.

الجدول ٥-٤

توزيع النسب المتوية للموارد حسب العنصر

العنصر	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
إدارة عمليات حفظ السلام	٩,٥	٢,٥
التوجيه التنفيذي والإدارة		
برنامج العمل		
البرنامج الفرعي ١ - العمليات	٣٢,٠	٨,٥
البرنامج الفرعي ٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٣٤,٣	٦٨,٥
البرنامج الفرعي ٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	٦,٤	١٦,٢
المجموع	٧٢,٧	٩٣,٢
دعم البرامج	١٧,٨	٤,٣
المجموع الكلي	١٠٠,٠	١٠٠,٠

١٦-٥ يرد في الجدول ٥-٥ ملخص لتوزيع الموارد حسب العنصر.

الجدول ٥-٥

الاحتياجات من الموارد حسب العنصر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٨-١٩٩٩	اعتمادات ٢٠٠٠-٢٠٠١	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
التوجيه التنفيذي والإدارة	٢ ٥٩٦,٥	٣ ٩٣٣,٢	(٢ ٦٢١,٧)	(٦٦,٦)	١ ٣١١,٥	٩٦,٢	١ ٤٠٧,٧
برنامج العمل							
١ - العمليات	٣ ٣٦٠,١	٤ ١٨٥,٥	٢٤٥,٩	٥,٨	٤ ٤٣١,٤	٣٢٧,٢	٤ ٧٥٨,٦
٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٤ ١٢٠,٩	٤ ٨٣٥,٤	(٦٩,٤)	(١,٤)	٤ ٧٦٦,٠	٣٤٧,٦	٥ ١١٣,٦
٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	٧٠٤,٨	٧١٦,٢	١٧٥,٤	٢٤,٤	٨٩١,٦	٦٤,٠	٩٥٥,٦
دعم البرامج	-	-	٢ ٥١١,٣	-	٢ ٥١١,٣	١٤٢,٧	٢ ٦٥٤,٠
المجموع	١٠ ٧٨٢,٣	١٣ ٦٧٠,٣	٢٤١,٥	١,٧	١٣ ٩١١,٨	٩٧٧,٧	١٤ ٨٨٩,٥

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

العنصر	نفقات ١٩٩٨-١٩٩٩	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٢	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
المجموع	٧٧ ٥٨٠,٢	١٠٤ ٣٨٠,٣	١٢٩ ٣١٧,٩
مجموع (١) و (٢)	٨٨ ٣٦٢,٥	١١٨ ٠٥٠,٦	١٤٤ ٢٠٧,٤

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية	
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية			
	٢٠٠٠	٢٠٠٢	٢٠٠٠	٢٠٠٢	٢٠٠٠	٢٠٠٢
	٢٠٠١	٢٠٠٣ ^(١)	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣
الفئة						
الفئة الفنية وما فوقها						
وكيل الأمين العام	١	١	-	-	١	١
الأمين العام المساعد	٢	٢	-	-	٢	٢
مد - ١/مد - ٢	١٨	١٩	٩	٩	٩	١٠
ف - ١/ف - ٥	٢٩٧	٢٩٧	٢٧٤	٢٧٤	٢٣	٢٣
المجموع	٣١٨	٣١٩	٢٨٣	٢٨٣	٣٥	٣٦
فئة الخدمات العامة	١٩٨	١٩٨	١٧٨	١٧٨	٢٠	٢٠
المجموع الكلي	٥١٦	٥١٧	٤٦١	٤٦١	٥٥	٥٦

(أ) تشمل ٤٤٢ وظيفة ممولة من حساب دعم عمليات حفظ السلام (٨ برتبة مد - ١، و ٢٤ برتبة ف - ٥، و ١١٥ برتبة ف - ٤، و ١١٠ برتبة ف - ٣، و ١١ برتبة ف - ٢، و ١٣ من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية))، و ١٦١ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)، و ١٩ وظيفة ممولة من الصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام (١ برتبة مد - ١، و ٣ برتبة ف - ٤، و ١٠ برتبة ف - ٣، و ١ برتبة ف - ٢، و ٤ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)).

١ - التوجيه التنفيذي والإدارة

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١ ٣١١ ٥٠٠ دولار

١٧-٥ سيكون مكتب وكيل الأمين العام مسؤولاً عن توجيه وإدارة عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام بالنيابة عن الأمين العام. وسيقوم المكتب أيضاً بصياغة سياسات عمليات حفظ السلام والمبادئ التوجيهية التنفيذية استناداً إلى الولايات الصادرة عن مجلس الأمن، وإقامة اتصالات مفتوحة مع الدول الأعضاء بشأن جميع جوانب حفظ السلام، وتوفير بحوث وتحليلات متعمقة للمسائل الناشئة على صعيد السياسات فيما يتعلق بأنشطة البرنامج، وتعزيز وزيادة تدفق المعلومات المتعلقة بعمليات حفظ السلام.

١٨-٥ وقد تغير اسم وحدة السياسات والتحليل والدروس المستفادة بالمكتب إلى الوحدة المعنية بأفضل ممارسات حفظ السلام، وذلك لكي يكون اسمها معبراً عن زيادة التركيز التشغيلي للوحدة وللتشديد على الحاجة إلى وضع مبادئ توجيهية وقواعد إجرائية في عمليات حفظ السلام. وستستجيب الوحدة للاحتياجات الناشئة على صعيد السياسات في الميدان من أجل حل المشاكل وكفالة استخدام أفضل ما جرى استخلاصه من ممارسات لتفادي تكرار الأخطاء السابقة.

١٩-٥ وقد أدرج المكتب التنفيذي، الذي كان في البداية مصنفًا تحت مكتب وكيل الأمين العام، على حدة تحت بند دعم البرامج.

٢٠-٥ وسيواصل المكتب، خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، تقديم الخدمات للجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام؛ وتقديم المشورة إلى مجلس الأمن بشأن جميع المسائل المتصلة بأنشطة وسياسة حفظ السلام؛ وإقامة اتصال رفيع المستوى بأطراف الصراعات والدول الأعضاء، وبخاصة مع أعضاء مجلس الأمن والبلدان المساهمة بقوات، فيما يتصل بتنفيذ الولايات الصادرة عن مجلس الأمن؛ وإجراء بحوث وتحليلات للمسائل الناشئة على صعيد السياسات ووضع السياسات والقواعد الإجرائية؛ وتحليل وتقييم المعلومات التي يتم جمعها من بعثات حفظ السلام الجارية والمنتبهة لاستخلاص دروس يمكن استخدامها في الإجراءات التصحيحية من أجل تحسين التخطيط والتنفيذ وضمان الاستدلال على أفضل الممارسات واستخدامها لمنع تكرار حدوث المشاكل؛ وإنشاء وصيانة مكتبة مراجع وقاعدة بيانات يتم تشغيلها آلياً لكي تكون مستودعاً للدروس المستفادة في بعثات حفظ السلام وما يتصل بها من دراسات، وإعداد تقارير وتوصيات بشأن عمليات حفظ السلام والدروس المستفادة المحددة.

الجدول ٥-٧

الاحتياجات من الموارد

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠١-٢٠٠٠	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠١-٢٠٠٠		٢٠٠١-٢٠٠٠	
الميزانية العادية			
١ ٤٩٤,٠	١ ٢٥٠,٤	٧	٦
الاحتياجات من الوظائف			
٢ ٤٣٩,٢	٦١,١	صفر	صفر
الاحتياجات من غير الوظائف			
٣ ٩٣٣,٢	١ ٣١١,٥	٧	٦
المجموع			
١٤ ٠٩٢,٣	٣ ١٩١,٢	٢٥	١٥
الموارد الخارجة عن الميزانية			

٢١-٥ تغطي الموارد البالغة ١ ٣١١ ٥٠٠ دولار تكاليف استمرار ست وظائف في مكتب وكيل الأمين العام بعد العرض المستقل لوظيفة واحدة خاصة بالمكتب التنفيذي تحت بند دعم البرامج. وتتصل الموارد من غير الوظائف بسفر موظفي المكتب وضيافة الإدارة ككل. ويعزى النقصان في فئة الاحتياجات من غير الوظائف إلى نقل هذه الاحتياجات إلى برنامج العمل (١٥٣ ٨٠٠ دولار) ودعم البرامج (٣٠٠ ٢٢٤ دولار).

٢٢-٥ ومن ثم فقد أدرجت تحت بند دعم البرامج أيضاً وظائف خارجة عن الميزانية متصلة بالمكتب التنفيذي.

٢ - برنامج العمل

الجدول ٨-٥

الاحتياجات من الموارد حسب البرنامج الفرعي

الفئة	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢
١ - العمليات	٤ ١٨٥,٥	٤ ٤٣١,٤	١٨	١٩
٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٤ ٨٣٥,٤	٤ ٧٦٦,٠	٢٧	٢٦
٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	٧١٦,٢	٨٩١,٦	٣	٤
المجموع	٩ ٧٣٧,١	١٠ ٠٨٩,٠	٤٨	٤٩
الموارد الخارجة عن الميزانية	٩٠ ٢٨٨,١	١٢٠ ٥٣٢,٠	٤٣٦	٤٣٦

البرنامج الفرعي ١ العمليات

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٤ ٤٣١ ٤٠٠ دولار

٢٣-٥ مكتب العمليات هو المسؤول عن هذا البرنامج الفرعي. ويرأس المكتب أمين عام مساعد وهو يتألف من مركز العمليات وثلاث شعب إقليمية، كل منها مسؤول عن عدد من عمليات حفظ السلام. وقد وضع برنامج العمل استناداً إلى البرنامج الفرعي ١ من البرنامج ٣ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: كفاءة التنفيذ الفعال والسريع للولايات الصادرة عن مجلس الأمن من خلال زيادة قدرة المنظمة على تخطيط عمليات حفظ السلام وإنشائها وإدارتها.

المؤشرات للإنجاز	المؤعد المتوقع للإنجاز
(أ) '١' زيادة عدد حالات امتثال أطراف الصراعات للولايات الصادرة عن مجلس الأمن؛	(أ) الحد من أعمال القتال و/أو وقفها في مناطق الصراع، من خلال الوفاء بالولايات الصادرة عن مجلس الأمن، حيث يتم نشر عمليات حفظ السلام.
'٢' زيادة عدد حالات امتثال أطراف الصراعات لاتفاقات وقف إطلاق النار واتفاقات السلام التي يتم التوصل إليها فيما بينها.	(ب) زيادة فهم وإدراك القضايا الجنسانية في عمليات حفظ السلام.
(ب) مدى إدراك القضايا الجنسانية ومعالجتها في بعثات حفظ السلام.	

العوامل الخارجية

٢٤-٥ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة استناداً إلى افتراض أن أطراف الصراعات لديها الرغبة في حل خلافاتها والتعاون مع الأمم المتحدة في تنفيذ الولايات الصادرة عن مجلس الأمن وأن الأطراف الأخرى (الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية وما إلى ذلك) راغبة في القيام بدورها عن طريق توفير الدعم السياسي واليد العاملة والدعم التشغيلي والموارد المالية اللازمة لتنفيذ عملية السلام.

النواتج

٢٥-٥ ستتحقق النواتج التالية خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

(أ) تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)

'١' الجمعية العامة: وثائق الهيئات التداولية: توفير معلومات أساسية وإسداء المشورة إلى الجمعية العامة بشأن المسائل المتصلة بعمليات حفظ السلام (١٠)؛

'٢' مجلس الأمن:

أ - الخدمة الفنية: تقديم إحاطات شفوية إلى مجلس الأمن بشأن شتى المسائل المتصلة بحفظ السلام (٣٠٤)؛

ب - وثائق الهيئات التداولية: تقديم تقارير إلى مجلس الأمن عن شتى المسائل المتصلة بحفظ السلام (١٤٠)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)

١٠ إصدار أوامر توجيهية وتقديم التوجيه الفني بشأن المسائل التنفيذية؛

٢٠ تقديم تقارير إلى عمليات حفظ السلام عن إجراءات مجلس الأمن وتوصياته؛

المشاركة في بعثات الاستطلاع الرامية إلى استعراض الحالة التشغيلية في الميدان وإعداد مفاهيم للعمليات وإجراء مراجعة مستمرة لمفاهيم العمليات لبعثات حفظ السلام؛

٤٠ رصد أنشطة عمليات حفظ السلام، وإسداء المشورة إلى البعثات الميدانية بشأن المسائل المتصلة بالعمليات ومسائل السياسات، وإعداد إسهامات تُستخدم في وضع ميزانيات البعثات فيما يتعلق بالعناصر الفنية لعملياتها، ومتابعة قرارات مجلس الأمن والجمعية العامة؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال الدوليان (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية. المشاركة في المشاورات التي تجري مع أطراف الصراعات، والمشاركة في الاجتماعات التي تعقد مع البلدان المساهمة بقوات وتقديم الدعم لهذه الاجتماعات، والمشاركة في الاجتماعات التي تعقد مع الدول الأعضاء، وبرامج الأمم المتحدة الأخرى، والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية، والائتلافات والمنظمات المتعددة الجنسيات، والمنظمات غير الحكومية، وتقديم الدعم لهذه الاجتماعات.

الجدول ٥-١٠

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ١

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	الفئة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	(قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
١٩	١٨	٤ ٣٦٠,٦	الميزانية العادية
—	—	٤ ١٨٥,٥	الاحتياجات من الوظائف
—	—	٧٠,٨	الاحتياجات من غير الوظائف
١٩	١٨	٤ ٤٣١,٤	المجموع
٥٢	٥٢	٨ ٢٥١,٦	الموارد الخارجة عن الميزانية

٢٦-٥ ستغطي الموارد البالغة ٤٠٠ ٤٣١ ٤ دولار تكلفة استمرار ١٨ وظيفة وإنشاء وظيفة جديدة برتبة مد - ٢ لرئيس شعبة أوروبا وأمريكا اللاتينية، بحيث يكون تشكيل وظائف الشعبة متمشيا مع تشكيل وظائف الشعب الأخرى بالمكتب؛ وتكلفة سفر موظفي المكتب، وتكلفة الخدمات التعاقدية اللازمة لترجمة الوثائق والتقارير التي يصدرها المكتب.

البرنامج الفرعي ٢ الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٧٦٦ ٠٠٠ ٤ دولار

٢٧-٥ يتولى تنفيذ البرنامج الفرعي مكتب النقل والإمداد، والإدارة، والإجراءات المتعلقة بالألغام، الخاضع مباشرة لمسؤولية الأمين العام المساعد. ويتألف المكتب من شعبة الإدارة الميدانية والنقل والإمداد، التي تشمل دائرة الإدارة المالية والدعم المالي، ودائرة النقل والإمداد والاتصالات، ودائرة الإدارة والدعم في مجال شؤون الموظفين، ودائرة الإجراءات المتعلقة بالألغام، التي ستضطلع بالأنشطة المتصلة بإزالة الألغام والإجراءات المتعلقة بالألغام. وقد وُضع برنامج العمل استناداً إلى البرنامج الفرعي ٢ من البرنامج ٣ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١١-٥

أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: كفاءة توافر الدعم الإداري والتشغيلي الفعال في الوقت المناسب لعمليات حفظ السلام، وللأنشطة الأخرى المضطلع بها في الميدان بإذن من الأمم المتحدة، وكذلك كفاءة الاستجابة الفعالة والاستباقية والمنسقة لأخطار الألغام الأرضية/والذخائر غير المنفجرة.

الموعد المتوقع للإنجاز	مؤشرات الإنجاز
(أ) زيادة الاستعداد التشغيلي عن طريق تحسين تخطيط ونشر البعثات الميدانية.	(أ) درجة اكتمال مجموعات المواد المخصصة لبدء البعثات.
(ب) تحسين إدارة البعثات الميدانية عن طريق تلبية احتياجاتها.	(ب) زيادة النسبة المئوية للبعثات الميدانية التي لُبيت احتياجاتها التشغيلية الفورية في الوقت المطلوب.
(ج) الحد من الأخطار التي تشكلها الألغام الأرضية والذخائر غير المنفجرة في البلدان المتأثرة.	(ج) '١' معرفة أوضح بالخطر العالمي للألغام الأرضية والذخائر غير المنفجرة؛
	'٢' زيادة القدرة على الاضطلاع بالإجراءات المتعلقة بالألغام في البلدان المتأثرة.

العوامل الخارجية

٢٨-٥ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة استناداً إلى افتراض أن مكتب النقل والإمداد، والإدارة، والإجراءات المتعلقة بالألغام سيكون لديه المستوى المناسب من الاستعداد لتنفيذ الولايات الصادرة عن الجمعية العامة ومجلس الأمن.

النواتج

٢٩-٥ ستتحقق النواتج التالية خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

- (أ) تقديم الخدمات للهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)
- ١' تقديم الخدمة الفنية إلى الاجتماعات: نحو ٨٥ جلسة رسمية و ٧٥ جلسة غير رسمية للجنة الخامسة، ونحو ٢٣٥ جلسة للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية؛
- ٢' وثائق الهيئات التداولية: تقديم تقرير إلى الجمعية العامة عن تنفيذ الترتيبات المنقحة المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات (١) وعن الوفاة والعجز (١)؛
- (ب) الأنشطة الفنية الأخرى (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)
- ١' تقديم الدعم إلى البعثات الميدانية في مجالي النقل والإمداد، والاتصالات:
- أ - إدارة انتقال أفراد الوحدات ومعداتها إلى البعثات الموفدة ومنها؛
- ب - تنسيق الدعم التشغيلي لنشر البعثات الميدانية وتصفيتهما؛
- ج - وضع وإدارة عقود لضمان التأهب عالمياً فيما يتعلق بنقل الطائرات وحصص الإعاشة والخدمات الميدانية والخدمات الرئيسية الأخرى، بما في ذلك توحيد مواصفات عقود حصص الإعاشة والوقود؛
- د - إدارة أصول عمليات حفظ السلام على الصعيد العالمي، بما في ذلك أصول الطيران، وأسطول المركبات، ونظم الاتصالات؛
- هـ - وضع وتحديث الخطط الرئيسية والسياسات والإجراءات المتعلقة بالإقامة وخدمات الدعم الهندسي (إمدادات الطاقة، وتوزيع المياه، والنظم الصحية والبيئية)، بما في ذلك إعداد قوالب موحدة للعقود، ومعايير للدعم الطبي؛
- و - تقديم الدعم والتوجيه عموماً إلى البعثات الميدانية فيما يتعلق بالنقل/الإمداد والاتصالات، بما في ذلك الدعم بنظام المعلومات الجغرافية؛
- ز - وضع إطار تنظيمي لتقديم الدعم إلى البعثات الميدانية في مجالي النقل/الإمداد والاتصالات؛
- ح - وضع الخطط لتلبية الاحتياجات العامة للبعثات فيما يتعلق بالدعم في مجالي النقل/الإمداد، والاتصالات، وتحديد أكفأ السبل لتلبية تلك الاحتياجات؛
- ط - مواصلة تطوير وتطبيق ودعم نظام الدعم التشغيلي للبعثات الميدانية؛

٢' إدارة شؤون موظفي البعثات الميدانية وتقديم الدعم ذي الصلة:

- أ - تحديد احتياجات البعثات الميدانية من الأفراد المدنيين وملاكات الوظائف ذات الصلة وتعيين الموظفين وندبهم للعمل في البعثات الميدانية، بما في ذلك من داخل منظومة الأمم المتحدة؛
- ب - إدارة ملاكات الموظفين ورصد الشواغر وتحديث قوائم الموظفين المرشحين؛
- ج - توفير التوجيه والمشورة عموماً على صعيد السياسة العامة بشأن مسائل الموظفين في البعثات الميدانية، وضمان الامتثال للسياسات والإجراءات والأنظمة والقواعد بالتشاور مع مكتب إدارة الموارد البشرية؛
- د - القيام، حسب الاقتضاء، بمراجعة وتحليل وتعديل السياسات والإجراءات المتعلقة بموظفي الميدان؛
- هـ - تنسيق إدارة الموظفين في البعثات الميدانية، بما في ذلك بشأن المسائل المتصلة بالأمن والسلامة، والصحة والرفاه، والاستحقاقات، وتقييم الأداء؛
- و - إعداد وتنفيذ برامج تدريبية للدعم الإداري للبعثات الميدانية؛

٣' الإدارة والدعم الماليان للبعثات الميدانية:

- أ - القيام، بالنيابة عن البعثات الميدانية القائمة وعند التحضير لبعثات جديدة، بتقديم تقارير عن الاحتياجات المالية وأداء الميزانيات إلى المراقب المالي؛
- ب - توفير التوجيه والمشورة عموماً بشأن المسائل المالية والمتعلقة بالميزانية في البعثات الميدانية، وضمان الامتثال للسياسات والإجراءات والأنظمة والقواعد بالتشاور مع مكتب المراقب المالي؛
- ج - رصد الحسابات الشهرية وضمان الامتثال لأذون التخصيص من أجل الإدارة الفعالة للموارد والرقابة الفعالة عليها والامتثال للأنظمة والقواعد المالية؛
- د - إدارة الصناديق الاستثنائية المتصلة بحفظ السلام، بما في ذلك إعداد تقارير وتقديمها إلى الجهات المانحة؛
- هـ - تنسيق تصفية البعثات الميدانية مالياً، بما في ذلك وضع الحسابات الميدانية في شكلها النهائي وتقييم الخسائر أو الأضرار اللاحقة بأصول الأمم المتحدة؛

و - استعراض وتحليل واعتماد المطالبات الواردة من البلدان المساهمة بقوات فيما يتعلق باللوازم والخدمات، ومدفوعات الوفاة والعجز، والمعدات المملوكة للوحدات، بما في ذلك التشاور مع الدول الأعضاء المعنية؛

ز - توفير ودعم وصيانة وتحديث (بيانات) النظم الإدارية المحوسبة، والمبادئ التوجيهية الإدارية، ودليل المعدلات والتكاليف الموحدة، ودليل ميزنة البعثات، ودليل إجراءات التمويل الميداني، بما في ذلك استعمال موظفي الاستعراض المالي والإداري المتحولين؛

‘٤’ الإجراءات المتعلقة بالألغام (موارد خارجة عن الميزانية):

أ - جمع وتحليل ونشر معلومات متعلقة بالألغام، بما في ذلك معلومات عن معايير السلامة؛

ب - وضع سياسات لتكوين قدرة على الاضطلاع بالإجراءات المتعلقة بالألغام في البلدان التي تطلب الحد من التلوث بالألغام الأرضية فيها؛

ج - إصدار معايير دولية منقحة للإجراءات المتعلقة بالألغام؛

د - تركيب الوحدة الميدانية لنظام إدارة المعلومات للإجراءات المتعلقة بالألغام في ١٠ بلدان إضافية؛

هـ - وضع الصيغة النهائية للوحدة الرئيسية لنظام إدارة المعلومات للإجراءات المتعلقة بالألغام؛

و - تعبئة الموارد دعماً للإجراءات الإنسانية المتعلقة بالألغام؛

ز - إسداء المشورة بشأن التكنولوجيات المتاحة لإزالة الألغام، بما في ذلك توفير توجيهات يهتدى بها في الاضطلاع بالإجراءات المتعلقة بالألغام في سياق عمليات حفظ السلام وعمليات الطوارئ؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)

‘١’ إجراء مشاورات ومفاوضات مستمرة مع الحكومات بشأن المسائل المتصلة بإنشاء بعثات حفظ السلام وإدارتها، بما في ذلك تصنيفها، وفيما يتصل بنشر القوات، والمعدات المملوكة للوحدات، وطلبات التوريد، والمطالبات، والمسائل الطبية، والوفاة والعجز؛

‘٢’ عقد اجتماعات الأفرقة العاملة المعنية بالمعدات المملوكة للوحدات وتقديم تقارير عنها؛

٣٠٣ 'التنسيق مع إدارات ومكاتب الأمم المتحدة وغيرها من كيانات منظومة الأمم المتحدة فيما يتعلق بإيفاد موظفين لشغل مناصب في البعثات الميدانية وإعادة تم، بما في ذلك المسائل المتعلقة بالأمن والسلامة؛

٣٠٤ 'العمل كمركز اتصال داخل منظومة الأمم المتحدة فيما يتعلق بالأنشطة المتصلة بالألغام.

(د) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية) - المشاريع الميدانية:

٣٠١ 'تنظيم سبع بعثات ورصد خمس من عمليات المسح ذات المستوى الأول للألغام والذخائر غير المنفجرة؛

٣٠٢ 'تنمية القدرة في البلدان على الاضطلاع بالإجراءات المتعلقة بالألغام في حالات الطوارئ، عندما تطلب هي ذلك.

الجدول ١٢-٥

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٢

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠١-٢٠٠٢	
٢٠٠١-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠١-٢٠٠٢	
الميزانية العادية		الميزانية العادية	
٤ ٨٣٥,٤		٤ ٧٢٣,٠	
الاحتياجات من الوظائف		٢٦	
٤٣,٠		٢٧	
الاحتياجات من غير الوظائف		-	
٤ ٨٣٥,٤		٤ ٧٦٦,٠	
المجموع		٢٦	
٦٨ ٨٢٩,٢		٣٠١	
الموارد الخارجة عن الميزانية		٣٠١	

٣٠-٥ ستغطي موارد قدرها ٤ ٧٦٦ ٠٠٠ دولار تكلفة استمرار ٢٦ وظيفة، ونقل وظيفة من فئة الخدمات العامة من هذا البرنامج الفرعي إلى البرنامج الفرعي ٣، المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط، وسفر موظفي المكتب، والخدمات التعاقدية لترجمة الوثائق والتقارير الصادرة عن المكتب.

البرنامج الفرعي ٣ المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١٨٩١ ٦٠٠ دولار

٣١-٥ تتولى المسؤولية عن هذا البرنامج الفرعي الشعبة العسكرية وشعبة الشرطة المدنية التابعتان مباشرة لوكيل الأمين العام لعمليات حفظ السلام. وقد وُضع برنامج العمل استناداً إلى البرنامج الفرعي ٣ من البرنامج ٣ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٣-٥

أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: كفاءة فعالية وسرعة تخطيط ونشر العنصر العسكري وعنصر الشرطة المدنية لعمليات حفظ السلام.

المؤشرات للإنجاز	الموعد المتوقع للإنجاز
(أ) '١' تقليل الفترة الزمنية السابقة لنشر العنصر العسكري وعنصر الشرطة المدنية؛	(أ) إنشاء العنصر العسكري وعنصر الشرطة المدنية في عمليات حفظ السلام بشكل يتسم بمزيد من الفعالية.
'٢' زيادة عدد الدول الأعضاء المسهمة في الترتيبات الاحتياطية.	(ب) تحسن القدرة على اتخاذ القرار بشأن العنصر العسكري وعنصر الشرطة المدنية في عمليات حفظ السلام.
(ب) زيادة المشاورات مع الدول الأعضاء وزيادة استخدام نظام الترتيبات الاحتياطية.	

العوامل الخارجية

٣٢-٥ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة استناداً إلى افتراض أن الدول الأعضاء ستسهم بما سيلزم من عناصر عسكرية وعناصر شرطة مدنية في بعثات حفظ السلام وأن الموارد سيجري توفيرها في الوقت المناسب لإتمام نشر البعثات.

النواتج

٣٣-٥ ستتحقق النواتج التالية في فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)

- (أ) المنشورات المتكررة - مبادئ توجيهية وأدلة ومواد أخرى ذات صلة (٤٠)؛
- (ب) إعداد دراسات بشأن استخدام العناصر العسكرية وعنصر الشرطة المدنية في دعم أهداف الأمم المتحدة والإسهام في الدراسات التي من هذا القبيل؛ والإسهام في وضع السياسات من الزاوية

العسكرية وزاوية الشرطة المدنية؛ وإسداء المشورة بشأن المسائل المتعلقة بالعنصر العسكري وعنصر الشرطة المدنية إلى قادة هذه العناصر في عمليات السلام؛ وتقديم المشورة إلى الأمانة العامة للأمم المتحدة وغيرها من الهيئات المختصة بشأن استعمال القدرات العسكرية والشرطة المدنية في دعم أهداف الأمم المتحدة، وتوحيد الإجراءات المتعلقة بالعنصر العسكري وعنصر الشرطة المدنية في جميع بعثات الأمم المتحدة؛

(ج) العمل كمركز اتصال في إدارة عمليات حفظ السلام للتدريب على تنفيذ عمليات السلام، بما في ذلك تدريب قادة الأركان؛ وتنظيم حلقات لتدريب المدربين؛ والاتصال بمراكز التدريب الرئيسية لعمليات السلام الإقليمية والوطنية؛ ورصد التدريب المضطلع به داخل البعثات والمساعدة فيه؛ وتقديم المساعدة في وضع قوائم قطرية وإقليمية بالمدربين المؤهلين؛ وتقديم المساعدة، عن طريق أفرقة التدريب والمساعدة التابعة للأمم المتحدة، إلى الدول الأعضاء في تنظيم وتقييم وتنفيذ التدريب الذي يتلقاه المشاركون في عمليات السلام من الأفراد العسكريين والشرطة المدنيين؛ وإسداء المشورة بشأن التدريب على المشاركة في عمليات السلام إلى حلقات العمل والحلقات الدراسية الدولية والمشاركة بين الوكالات؛ والاحتفاظ بقاعدة بيانات إلكترونية بشأن التدريب على المشاركة في عمليات السلام مع التركيز بوجه خاص على مبادرات التدريب في أفريقيا؛

(د) العمل كمركز اتصال مع الدول الأعضاء بشأن الإسهام بأفراد عسكريين وشرطة مدنيين في عمليات السلام التي تضطلع بها الأمم المتحدة، بما في ذلك التفاصيل المتعلقة بتناوب الأفراد؛ ووضع خطط للطوارئ لمواجهة الحالات المحتملة؛ والقيام، حسب الاقتضاء، بوضع مفاهيم وخطط تشغيلية وافية وتعهدها وتنفيذها، بما في ذلك بيان الاحتياجات والجدول الزمني التشغيلية التفصيلية للعناصر العسكرية وعناصر الشرطة المدنية للبعثات الميدانية الجديدة والجارية؛ والاحتفاظ بقاعدة بيانات حديثة للترتيبات الاحتياطية؛ وتحليل الأحوال العسكرية الراهنة والمستجدة في مناطق البعثات؛ وتعزيز قدرة الانتشار السريع للأمم المتحدة عن طريق استخدام قاعدة بيانات الترتيبات الاحتياطية للحد من التأخيرات في إنشاء بعثات جديدة؛ وإسداء المشورة إلى الدول الأعضاء وشعبة الإدارة الميدانية والنقل والإمداد بشأن مدى ملائمة المعدات للاستخدام في عمليات السلام؛ وتقديم المشورة إلى موظفي الأمانة العامة المشاركين في المفاوضات المتعلقة بالمعدات المملوكة للوحدات؛ والمساعدة في مجالات نقل الأفراد العسكريين والشرطة المدنيين إلى منطقة البعثة وتناوبهم وإعادةهم إلى أوطانهم، وذلك في البعثات القائمة والجديدة؛ وتقديم المساعدة إلى الدول الأعضاء في اختيار مرشحين ووحدات للمشاركة في العمليات الميدانية للأمم المتحدة؛ وتقديم إحاطات، حسب الاقتضاء، بشأن الحالة الراهنة في جميع مناطق البعثات فيما يتصل بالأفراد العسكريين والشرطة المدنيين؛ وتقديم استكمالات منتظمة عن الاحتياجات إلى البلدان المساهمة بقوات حالياً والبلدان المحتمل أن تسهم بقوات مستقبلاً.

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٢

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠١-٢٠٠٠	
٢٠٠١-٢٠٠٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢
الفئة			
الميزانية العادية			
٧١٦,٢	٨٢٨,٦	٣	٤
الاحتياجات من الوظائف			
-	٦٣,٠	-	-
الاحتياجات من غير الوظائف			
٧١٦,٢	٨٩١,٦	٣	٤
المجموع			
١٣ ٢٠٧,٣	٢٠ ٨٥٢,٩	٨٣	٨٣
الموارد الخارجة عن الميزانية			

٣٤-٥ تغطي الموارد البالغة ٨٩١ ٦٠٠ دولار تكلفة استمرار ثلاث وظائف ونقل وظيفة من فئة الخدمات العامة إلى هذا البرنامج الفرعي من البرنامج الفرعي ٢، وسفر موظفي المكتب، والخدمات التعاقدية لترجمة الوثائق والتقارير الصادرة عن المكتب.

٣ - دعم البرامج

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٢ ٥١١ ٣٠٠ دولار

٣٥-٥ يقدم المكتب التنفيذي خدمات دعم إلى إدارة عمليات حفظ السلام في الأمور المتصلة بشؤون الموظفين والميزانية وإدارة الشؤون المالية، وتخطيط الموارد، واستعمال الخدمات المشتركة، فضلاً عن الأنشطة الخارجة عن الميزانية، بما فيها الأنشطة الممولة من حساب دعم عمليات حفظ السلام والصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام.

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٢

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)				الوظائف
٢٠٠٣-٢٠٠٢				
٢٠٠١-٢٠٠٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)				الفئة
٢٠٠٣-٢٠٠٢				
				الميزانية العادية
١	-	٢٤٣,٦	-	الاحتياجات من الوظائف
-	-	٢ ٢٦٧,٧	-	الاحتياجات من غير الوظائف
١	-	٢ ٥١١,٣	-	المجموع
١٠	-	٥ ٥٩٤,٧	-	الموارد الخارجة عن الميزانية

٣٦-٥ تغطي الموارد البالغة ٢ ٥١١ ٣٠٠ دولار تكلفة استمرار وظيفة واحدة في المكتب التنفيذي، وهي الوظيفة التي كانت مدرجة سابقاً تحت بند التوجيه التنفيذي والإدارة، فضلاً عن المساعدة المؤقتة العامة، ومصروفات التشغيل العامة، واللوازم والمواد، والأثاث والمعدات التي تحتاجها إدارة عمليات حفظ السلام.

٣٧-٥ وقد نُقلت إلى المكتب التنفيذي وظائف خارجة عن الميزانية متصلة بذلك المكتب هي الموارد المتصلة بها من غير الوظائف.

باء - بعثات حفظ السلام

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٩٠٠ ٨٣٠ ٥٧ دولار

٣٨-٥ تتصل الاعتمادات المدرجة تحت هذا الفرع باحتياجات هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين (٩٧٨ ٧٠٠ ٤٤ دولار) وفريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان (٢٠٠ ٨٥٢ ١٢ دولار).

ملخص الاحتياجات حسب العنصر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية			
هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين	٤٥ ٠٣٦,٠	٤٥ ٩٤٧,٣	(٩٦٨,٦)	(٢,١)	٤٤ ٩٧٨,٧	٣ ٠٢٧,٠	٤٨ ٠٠٥,٧
فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان	١٢ ٤٩٦,٥	١٥ ٢٦٦,٤	(٢ ٤١٤,٢)	(١٥,٨)	١٢ ٨٥٢,٢	٥٢٨,٨	١٣ ٣٨١,٠
المجموع	٥٧ ٥٣٢,٥	٦١ ٢١٣,٧	(٣ ٣٨٢,٨)	(٥,٥)	٥٧ ٨٣٠,٩	٣ ٥٥٥,٨	٦١ ٣٨٦,٧

١ - هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكلفة): ٤٤ ٩٧٨ ٧٠٠ دولار

٣٩-٥ هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة هي أول عملية لحفظ السلام تابعة للأمم المتحدة، وقد أنشئت أصلاً بموجب أحكام قرار مجلس الأمن ٥٠ (١٩٤٨) بغرض مراقبة الهدنة في فلسطين وفق ما دعا إليه المجلس. ومنذ ذلك الحين، عهد المجلس إلى الهيئة بمجموعة متنوعة من المهام. وطلب المجلس في قراره ٧٣ (١٩٤٩) إلى الأمين العام أن يضع الترتيبات لاستمرار خدمة من قد يلزمون من أفراد هيئة مراقبة الهدنة لمراقبة وقف إطلاق النار والحفاظ عليه، حسبما طلب المجلس في قراره ٥٤ (١٩٤٨)؛ وحسبما تدعو الضرورة لمساعدة الأطراف في اتفاقات الهدنة لعام ١٩٤٩ في الإشراف على تطبيق بنود تلك الاتفاقات ومراقبتها.

٤٠-٥ وجرى تعديل مهام الهيئة من وقت لآخر، حسب اللزوم. ومنذ إنشاء قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك، وقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان، تم وضع المراقبين التابعين للهيئة الذين كلفوا بالعمل في قطاعي إسرائيل - لبنان وإسرائيل - الجمهورية العربية السورية تحت إمرة قائدي القوة المؤقتة في لبنان وقوة مراقبة فض الاشتباك في مجال العمليات لمساعدتهما في الوفاء بمهامهما، دون المساس باستمرار عمل الهيئة في هذين القطاعين، في حالة انتهاء ولايتي قوتي حفظ السلام هاتين.

٤١-٥ وتحفظ القوة المؤقتة في لبنان بنقاط مراقبة على طول خط الهدنة وتقوم بأعمال الدورية في المنطقة التي تسيطر عليها إسرائيل. وفي قوة مراقبة فض الاشتباك يقوم مراقبو الهيئة بأعمال التفتيش والخفر في المناطق المقيدة التسليح. ومنذ ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨، كان الملاك العسكري للهيئة يتألف من ١٥٢ مراقبا عسكريا يخدمون أفرقة المراقبين في مرتفعات الجولان، وجنوب لبنان ومصر، وفي مقر قيادة الهيئة في القدس وفي مكتب الاتصال التابع لها في بيروت.

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٢

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠١-٢٠٠٠	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠
الفئة			
الميزانية العادية			
٢٣١	٢٣١	٢٩ ٤٣١,٩	٢٩ ٤٣١,٩
—	—	١٥ ٥٤٦,٨	١٦ ٥١٥,٤
٢٣١	٢٣١	٤٤ ٩٧٨,٧	٤٥ ٩٤٧,٣
المجموع			

٤٢-٥ تغطي الموارد البالغة ٧٠٠ ٩٧٨ ٤٤ دولار تكلفة استمرار ٢٣١ وظيفة والاحتياجات التشغيلية لهيئة مراقبة الهدنة. ومن أصل هذه الموارد، يتصل مبلغ قدره ٤٠٠ ٢٣٨ ٨ دولار بموارد خاضعة للسيطرة التشغيلية المباشرة لقوة فض الاشتباك، و ٧٠٠ ٠٢٤ ٥ دولار بموارد خاضعة للسيطرة التشغيلية المباشرة للقوة المؤقتة في لبنان.

٤٣-٥ وقد أيد مجلس الأمن، في قراره ١٣٣٧ (٢٠٠١)، النهج العام لإعادة تشكيل القوة المؤقتة، وفق ما بينه الأمين العام بإيجاز (S/2001/66، الفقرة ٢٣) وطلب إلى الأمين العام أن يقدم إليه في موعد أقصاه ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠١ تقريراً مفصلاً عن خطط إعادة تشكيل القوة المؤقتة وعن المهام التي يمكن أن تؤديها هيئة مراقبة الهدنة، وقرر أن يستعرض الحالة بحلول مستهل أيار/مايو ٢٠٠١ وأن ينظر، في ضوء ذلك التقرير، في أي خطوات قد يراها مناسبة فيما يتعلق بالقوة المؤقتة في لبنان وهيئة مراقبة الهدنة.

٤٤-٥ وبالنظر إلى أن خطط إعادة تشكيل القوة المؤقتة في لبنان قد تترتب عليها آثار مالية بالنسبة لهيئة مراقبة الهدنة، فقد يلزم تعديل موارد هيئة مراقبة الهدنة إذا اتخذ مجلس الأمن قراراً من شأنه أن يغير المستوى الحالي للموارد فيما يتعلق بالدعم الذي تقدمه هيئة مراقبة الهدنة إلى القوة المؤقتة.

٢ - فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٢٠٠ ٨٥٢ ١٢ دولار

٤٥-٥ أنشأت لجنة الأمم المتحدة للهند وباكستان فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان في عام ١٩٤٩ عملاً بقراري مجلس الأمن ٣٩ (١٩٤٨) و ٤٧ (١٩٤٨) للإشراف على وقف إطلاق النار في ولاية جامو وكشمير. وقرر مجلس الأمن، بموجب قراره ٩١ (١٩٥١) أن يستمر فريق المراقبين العسكريين في الإشراف على وقف إطلاق النار في الولاية. وعقب أعمال القتال التي جرت عام ١٩٧١، طالب المجلس،

بموجب قراره ٣٠٧ (١٩٧١)، بالتقييد الدقيق، باستمرار، بوقف إطلاق النار وبوقف جميع المعارك في كافة مناطق النزاع وبقاء هذين التديرين نافذين ريثما يتم، بأسرع ما يمكن عمليا، انسحاب جميع القوات المسلحة كل منها إلى إقليمه وإلى مواقع يتحقق بها الاحترام التام لخط وقف إطلاق النار في جامو وكشمير الذي يشرف عليه فريق المراقبين العسكريين.

٤٦-٥ ومهمة فريق المراقبين العسكريين حاليا هي مراقبة التطورات المتصلة بالتقييد الصارم بقرار وقف إطلاق النار المؤرخ ١٧ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٧١، وتقديم تقارير عن ذلك إلى الأمين العام، ويتولى مقر قيادة رئيسي في روالبندي ومقر قيادة خلفي في سرينجار في أثناء فصل الشتاء، تنسيق النشاط في الميدان الذي يقوم به مراقبون عسكريون تم نشرهم في مواقع ميدانية وأفرقة مراقبين متنقلة. ويوجد لفريق المراقبين مكتب اتصال في نيودلهي. وبالإضافة إلى ذلك، يقوم موظفون دوليون تابعون للأمم المتحدة بتقديم الدعم الإداري والتشغيلي، بمساعدة من موظفين محليين. ويقدم أفراد عسكريون من الجيشين الهندي والباكستاني خدمات النقل والأمن وخدمات محلية للمواقع الميدانية.

الجدول ١٨-٥

الاحتياجات من الموارد

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الموظائف	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠١-٢٠٠٢	
٢٠٠١-٢٠٠٢	(قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٢	٢٠٠٣-٢٠٠٢
الميزانية العادية			
٧ ٥٥٥,٠	٦ ٨٠٥,٥	٦٨	٦٧
٧ ٧١١,٤	٦ ٠٤٦,٧	-	-
١٥ ٢٦٦,٤	١٢ ٨٥٢,٢	٦٨	٦٧
المجموع			

٤٧-٥ تغطي الموارد البالغة ٢٠٠ ٨٥٢ ١٢ دولار ٦٧ وظيفة، وتشمل إلغاء وظيفة واحدة من فئة الخدمة الميدانية، يشغلها موظف إداري لم تعد هناك حاجة إلى وجوده. ويعزى انخفاض الموارد من غير الوظائف أساسا إلى انخفاض العمليات الجوية للبعثة.

موجز الإجراءات المتخذة تنفيذا للتوصيات ذات الصلة الصادرة عن اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

وصف موجز للتوصية	الإجراء المتخذ لتنفيذ التوصية
<p>رأت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية أنه ينبغي وضع مبادئ توجيهية مكتوبة تتعلق بالسفر لتحديد نوع السفر الذي ينبغي تمويله من مصادر تمويل معينة، أي الميزانية العادية أو حساب دعم عمليات حفظ السلام، أو الصناديق الاستثمارية، أو ميزانيات بعثات معينة لحفظ السلام (الفقرة ثانيا - ٣٤).</p> <p>ولم يُميز بين أنواع السفر التي ينبغي تمويلها من الميزانية العادية أو من حساب الدعم، لأنه لم يعتبر أن هذا التمييز يمكن أن يتم بأسلوب منطقي أو عملي. وكما ورد في تقرير سابق للأمم العام يتعلق بحساب الدعم (A/48/470/Add.1، الفقرة ٢٢)، فإن الميزانية العادية تغطي جزئيا فقط الأنشطة التي تشمل جميع العمليات الواقعة تحت مسؤولية الإدارة، والهدف من حساب الدعم تكميل موارد الميزانية العادية نتيجة لحجم العمل المحض المتصل بالزيادة في عدد العمليات، ومن أجل توفير الوسائل اللازمة للاستجابة للاحتياجات الجارية الملحة إلى أن تتمكن الميزانية العادية من توفير مستوى الموارد المقبول.</p> <p>وبالتالي فإن الموارد الموفرة من كل من الميزانية العادية وحساب الدعم تهدف إلى تغطية نفس النطاق الواسع من الأنشطة، ومنها مختلف أنواع السفر التي لا تغطيها الصناديق الاستثمارية أو ميزانية بعثات معينة. وبناء على ذلك فإن استخدام موارد الميزانية العادية أو حساب الدعم للسفر في مهام رسمية يتوقف على توافر الأموال، لا على طابع رحلة معينة.</p>	<p>اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (A/54/7، الفصل الثاني)</p>

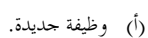
وصف موجز للتوصية

الإجراء المتخذ لتنفيذ التوصية

طلبت اللجنة الاستشارية أن تتضمن وثائق الميزانية التي ستقدم مستقبلاً إشارة محددة إلى جميع الاعتمادات المرصودة في الميزانية العادية لدعم أنشطة خارجة عن الميزانية (الفقرة ثانياً - ٣٦).

تم توزيع موارد الميزانية العادية لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ حسب البرنامج الفرعي، على النحو الذي أوصت به اللجنة الاستشارية، فيما يتعلق بالسفر والخدمات التعاقدية؛ ويمكن ربط أوجه الإنفاق هذه بوضوح بالبرامج الفرعية ذات الصلة. أما أوجه الإنفاق الأخرى من غير الوظائف فهي الآن مدرجة على حدة تحت بند دعم البرامج. وبينما يمكن أن توفر بعض موارد الميزانية العادية دعماً للوظائف التي يتم تمويلها من ميزانية الدعم، فإن من الممكن الاحتجاج بأن حساب الدعم يمول وظائف كان من الأصوب أن تغطيها الميزانية العامة. وهذا الصدد سيتم تناوله في تقرير تقاسم النفقات بين الميزانية العادية وحساب الدعم في سياق تقارير مقبلة تتعلق بتنفيذ توصيات الفريق المعني بعمليات الأمم المتحدة للسلام، والتي ستقدم إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والخمسين.

إدارة عمليات حفظ السلام



ميزانية عادية.
موارد خارجة عن الميزانية.

أمين عام مساعد.

فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية)

فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)

المرفق

الاحتياجات الإرشادية من الموارد
عمليات حفظ السلام

الجدول ألف-٥-١

الاحتياجات حسب العنصر ومصدر التمويل

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد				تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	
إدارة عمليات حفظ السلام	١٠ ٧٨٢,٣	١٣ ٦٧٠,٣	٢٤١,٥	١,٧	١٣ ٩١١,٨	٩٧٧,٧	١٤ ٨٨٩,٥
بعثات حفظ السلام	٥٧ ٥٣٢,٥	٦١ ٢١٣,٧	(٣ ٣٨٢,٨)	(٥,٥)	٥٧ ٨٣٠,٩	٣ ٥٥٥,٨	٦١ ٣٨٦,٧
المجموع	٦٨ ٣١٤,٨	٧٤ ٨٨٤,٠	(٣ ١٤١,٣)	(٤,١)	٧١ ٧٤٢,٧	٤ ٥٣٣,٥	٧٦ ٢٧٦,٢

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:				
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-		-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية				
عمليات حفظ السلام	٤٢ ٠٤٩,٩	٧٦ ٢٦٤,٢		٩٦ ٠٨٣,٤
(ب) الأنشطة الفنية:				
الصندوق الاستثماري للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام	٣٣ ٧١٨,٣	٢٥ ٩٤٩,٢		٣٢ ٧٥٢,٨
الصندوق الاستثماري للدعم المقدم لإدارة عمليات حفظ السلام من الحكومات والمنظمات آلية الدروس المستفادة	٤٠٧,٧	٦٠٣,٢		٤٣١,٧
الصندوق الاستثماري لتحسين التأهب لمنع الصراعات وحفظ السلام في أفريقيا	٦٢,٩	٧٥,٠		٥٠,٠
الصندوق الاستثماري لتمويل مؤتمر الأمم المتحدة الدولي المعني بالدعم الطبي لعمليات حفظ السلام	٢,٥	-		-
صندوق الأمم المتحدة لبرنامج الشراكات الدولية	١ ٣٣٨,٩	١ ٤٨٨,٧		-
المجموع	٧٧ ٥٨٠,٢	١٠٤ ٣٨٠,٣		١٢٩ ٣١٧,٩
مجموع (١) و (٢)	١٤٥ ٨٩٥,٠	١٧٩ ٢٦٤,٣		٢٠٥ ٥٩٤,١

الجدول الف-٥-٢

الاحتياجات حسب وجوه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

وجوه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد				تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف	الفرق إعادة تقدير التكاليف	
الوظائف	٤٢ ٣١٥,٦	٤٨ ٢١٨,٠	(٥٧٤,٤)	(١,١)	٤٧ ٦٤٣,٦	١ ٤٠٥,٥	٤٩ ٠٤٩,١
تكاليف الموظفين الأخرى	٩ ٦٩٥,٠	٩ ٠٢٦,٤	(١٧٩,١)	(١,٩)	٨ ٨٤٧,٣	٢ ٢٠٦,٨	١١ ٠٥٤,١
السفر	٣ ٣٠٧,٧	٤ ٤٧١,٦	(٦٥٣,٦)	(١٤,٦)	٣ ٨١٨,٠	٢٠٨,٨	٤ ٠٢٦,٨
الخدمات التعاقدية	٦,٤	١٧,٣	-	-	١٧,٣	٠,٨	١٨,١
مصروفات التشغيل العامة	٦ ٢١٩,١	٧ ٦٠١,٢	(١ ٣٨٢,١)	(١٦,٥)	٦ ٣٤٦,٠	٤٠٨,٧	٦ ٧٥٤,٧
الضيافة	١١,٨	١٦,٢	١,٤	٨,٦	١٧,٦	٠,٨	١٨,٤
اللوازم والمواد	١ ٧٢٦,١	٢ ٢١٢,٩	(٢٩٩,٤)	(١٣,٥)	١ ٩١٣,٥	١٣٦,٣	٢ ٠٤٩,٨
الأثاث والمعدات	٥ ٠٣٣,١	٣ ٣٢٠,٤	(١ ٨١٢,٧)	(٥,٤)	٣ ١٣٩,٤	١٦٥,٨	٣ ٣٠٥,٢
المجموع	٦٨ ٣١٤,٨	٧٤ ٨٨٤,٠	(٣ ١٤١,٣)	(٤,١)	٧١ ٧٤٢,٧	٤ ٥٣٣,٥	٧٦ ٢٧٦,٢

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
الوظائف	٤٣ ٩٥٣,٢	٦٩ ٥٨٩,٦	٩١ ٢١٠,٦
تكاليف الموظفين الأخرى	١ ٢٤٩,٨	١ ٣٦٠,٥	١ ٠٧٣,٧
الاستشاريون والخبراء	٢٤٠,٨	١ ٥٢٢,٤	٢٢٥,٠
السفر	٨٣٢,٧	١ ٣٥٩,٩	١ ٥٣٩,٤
الخدمات التعاقدية	٤ ١٣٦,٩	٢ ٠٤٦,١	٤ ٩٦٩,٠
مصروفات التشغيل العامة	١ ١٦٤,٢	١ ٩١٢,٤	٢ ٠٨٧,٦
اللوازم والمواد	١٢٩,٠	١٨٠,٠	٢٧٣,٤
الأثاث والمعدات	٢ ٥٢٩,٣	٣ ١٧٣,٣	٨٠٤,٠
المنح والتبرعات	١ ٣٣٨,٩	١ ٤٨٨,٧	-
نفقات أخرى	٢٢ ٠٠٥,٤	٢١ ٧٤٧,٤	٢٧ ١٣٥,٢
المجموع	٧٧ ٥٨٠,٢	١٠٤ ٣٨٠,٣	١٢٩ ٣١٧,٩
مجموع (١) و (٢)	١٤٥ ٨٩٥,٠	١٧٩ ٢٦٤,٣	٢٠٥ ٥٩٤,١

الاحتياجات من الوظائف

المجموع		الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة		الفئة
		الموارد الخارجة عن الميزانية ^(١)		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية		
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
الفئة الفنية وما فوقها								
١	١	-	-	-	-	١	١	وكيل الأمين العام
٣	٣	-	-	-	-	٣	٣	الأمين العام المساعد
٦	٥	-	-	-	-	٦	٥	مد - ٢
١٦	١٦	٩	٩	-	-	٧	٧	مد - ١
٣١	٣١	٢٤	٢٤	-	-	٧	٧	ف - ٥
٢٥١	٢٥١	٢٣٨	٢٣٨	-	-	١٣	١٣	ف - ٣/٤
١٩	١٩	١٢	١٢	-	-	٧	٧	ف - ١/٢
٣٢٧	٣٢٦	٢٨٣	٢٨٣	-	-	٤٤	٤٣	المجموع
فئة الخدمات العامة								
١٤	١٤	١٣	١٣	-	-	١	١	الرتبة الرئيسية
١٨٧	١٨٧	١٦٥	١٦٥	-	-	٢٢	٢٢	الرتب الأخرى
٢٠١	٢٠١	١٧٨	١٧٨	-	-	٢٣	٢٣	المجموع
الفئات الأخرى								
١٥٧	١٥٤	-	-	-	-	١٥٧	١٥٤	الرتبة المحلية
١٣٠	١٣٤	-	-	-	-	١٣٠	١٣٤	الخدمة الميدانية
٢٨٧	٢٨٨	-	-	-	-	٢٨٧	٢٨٨	المجموع
٨١٥	٨١٥	٤٦١	٤٦١	-	-	٣٥٤	٣٥٤	المجموع الكلي

(أ) تشمل ٤٤٢ وظيفة ممولة من حساب دعم عمليات حفظ السلام (٨ برتبة مد - ١، و ٢٤ برتبة ف - ٥، و ١١٥ برتبة ف - ٤، و ١١٠ برتبة ف - ٣، و ١١ برتبة ف - ٢، و ١٣ من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية)، و ١٦١ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى))؛ و ١٩ وظيفة من الصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام (١ برتبة مد - ١، و ٣ برتبة ف - ٤، و ١٠ برتبة ف - ٣، و ١ برتبة ف - ٢ و ٤ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)).

إدارة عمليات حفظ السلام

الجدول ألف-٥-٤

الاحتياجات حسب العنصر ومصدر التمويل

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد				فرق إعادة تقدير التكاليف ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة إعادة تقدير المئوية	المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	النسبة إعادة تقدير التكاليف	
التوجيه التنفيذي والإدارة	٢ ٥٩٦,٥	٣ ٩٣٣,٢	(٢ ٦٢١,٧)	(٦٦,٦)	١ ٣١١,٥	٩٦,٢	١ ٤٠٧,٧
برنامج العمل							
١ - العمليات	٣ ٣٦٠,١	٤ ١٨٥,٥	٢٤٥,٩	٥,٨	٤ ٤٣١,٤	٣٢٧,٢	٤ ٧٥٨,٦
٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٤ ١٢٠,٩	٤ ٨٣٥,٤	(٦٩,٤)	(١,٤)	٤ ٧٦٦,٠	٣٤٧,٦	٥ ١١٣,٦
٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	٧٠٤,٨	٧١٦,٢	١٧٥,٤	٢٤,٤	٨٩١,٦	٦٤,٠	٩٥٥,٦
دعم البرامج	-	-	٢ ٥١١,٣	-	٢ ٥١١,٣	١٤٢,٧	٢ ٦٥٤,٠
المجموع	١٠ ٧٨٢,٣	١٣ ٦٧٠,٣	٢٤١,٥	١,٧	١٣ ٩١١,٨	٩٧٧,٧	١٤ ٨٨٩,٥

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:				
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-		-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية				
عمليات حفظ السلام	٤٢ ٠٤٩,٩	٧٦ ٢٦٤,٢	عمليات حفظ السلام	٩٦ ٠٨٣,٤
(ب) الأنشطة الفنية:				
الصندوق الاستئماني للترعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام	٣٣ ٧١٨,٣	٢٥ ٩٤٩,٢	الصندوق الاستئماني للترعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام	٣٢ ٧٥٢,٨
الصندوق الاستئماني للدعم المقدم لإدارة عمليات حفظ السلام من الحكومات والمنظمات	٤٠٧,٧	٦٠٣,٢	الصندوق الاستئماني للدعم المقدم لإدارة عمليات حفظ السلام من الحكومات والمنظمات	٤٣١,٧
آلية الدروس المستفادة			آلية الدروس المستفادة	
الصندوق الاستئماني لتحسين التأهب لمنع الصراعات وحفظ السلام في أفريقيا	٦٢,٩	٧٥,٠	الصندوق الاستئماني لتحسين التأهب لمنع الصراعات وحفظ السلام في أفريقيا	٥٠,٠
الصندوق الاستئماني لتمويل مؤتمر الأمم المتحدة الدولي المعني بالدعم الطني لعمليات حفظ السلام	٢,٥	-	الصندوق الاستئماني لتمويل مؤتمر الأمم المتحدة الدولي المعني بالدعم الطني لعمليات حفظ السلام	-
صندوق الأمم المتحدة لبرنامج الشراكات الدولية	١ ٣٣٨,٩	١ ٤٨٨,٧	صندوق الأمم المتحدة لبرنامج الشراكات الدولية	-
المجموع	٧٧ ٥٨٠,٢	١٠٤ ٣٨٠,٣		١٢٩ ٣١٧,٩
مجموع (١) و (٢)	٨٨ ٣٦٢,٥	١١٨ ٠٥٠,٦		١٤٤ ٢٠٧,٤

الجدول ألف-٥-٥

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد				تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف	الفرق إعادة تقدير التكاليف	
الوظائف	٩ ٠٣٧,٦	١١ ٢٣١,١	١٧٥,١	١,٥	١١ ٤٠٦,٢	٨٤٠,٧	١٢ ٢٤٦,٩
تكاليف الموظفين الأخرى	١٧٣,٩	٧٨٢,٢	(٦٦,٦)	(٨,٥)	٧١٥,٦	٣٩,٣	٧٥٤,٩
السفر	٢٤١,٧	١٩١,٥	٢٣,٠	١٢,٠	٢١٤,٥	١١,٦	٢٢٦,١
الخدمات التعاقدية	٦,٤	١٧,٣	-	-	١٧,٣	٠,٨	١٨,١
مصروفات التشغيل العامة	٧٩٨,٨	١ ٠٨٢,٧	٧٤,٦	٦,٨	١ ١٥٧,٣	٦٣,٤	١ ٢٢٠,٧
الضيافة	٥,٥	٦,١	-	-	٦,١	٠,٤	٦,٥
اللوازم والمواد	٩٨,١	١٧١,٣	(٥,٦)	(٣,٢)	١٦٥,٧	٩,٠	١٧٤,٧
الأثاث والمعدات	٤٢٠,٣	١٨٨,١	٤١,٠	٢١,٧	٢٢٩,١	١٢,٥	٢٤١,٦
المجموع	١٠ ٧٨٢,٣	١٣ ٦٧٠,٣	٢٤١,٥	١,٧	١٣ ٩١١,٨	٩٧٧,٧	١٤ ٨٨٩,٥

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
الوظائف	٤٣ ٩٥٣,٢	٦٩ ٥٨٩,٦	٩١ ٢١٠,٦
تكاليف الموظفين الأخرى	١ ٢٤٩,٨	١ ٣٦٠,٥	١ ٠٧٣,٧
الاستشاريون والخبراء	٢٤٠,٨	١ ٥٢٢,٤	٢٢٥,٠
السفر	٨٣٢,٧	١ ٣٥٩,٩	١ ٥٣٩,٤
الخدمات التعاقدية	٤ ١٣٦,٩	٢ ٠٤٦,١	٤ ٩٦٩,٠
مصروفات التشغيل العامة	١ ١٦٤,٢	١ ٩١٢,٤	٢ ٠٨٧,٦
اللوازم والمواد	١٢٩,٠	١٨٠,٠	٢٧٣,٤
الأثاث والمعدات	٢ ٥٢٩,٣	٣ ١٧٣,٣	٨٠٤,٠
المنح والتبرعات	١ ٣٣٨,٩	١ ٤٨٨,٧	-
نفقات أخرى	٢٢ ٠٠٥,٤	٢١ ٧٤٧,٤	٢٧ ١٣٥,٢
المجموع	٧٧ ٥٨٠,٢	١٠٤ ٣٨٠,٣	١٢٩ ٣١٧,٩
مجموع (١) و (٢)	٨٨ ٣٦٢,٥	١١٨ ٠٥٠,٦	١٤٤ ٢٠٧,٤

الاحتياجات من الوظائف

الوظائف المؤقتة								الوظائف الثابتة		الفئة
الموارد الخارجة عن الميزانية ^(١)				الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية				
المجموع										
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠			
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١			
الفئة الفنية وما فوقها										
١	١	-	-	-	-	١	١	وكيل الأمين العام		
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢	الأمين العام المساعد		
٥	٤	-	-	-	-	٥	٤	مد - ٢		
١٤	١٤	٩	٩	-	-	٥	٥	مد - ١		
٢٩	٢٩	٢٤	٢٤	-	-	٥	٥	ف - ٥		
٢٤٩	٢٤٩	٢٣٨	٢٣٨	-	-	١١	١١	ف - ٣/٤		
١٩	١٩	١٢	١٢	-	-	٧	٧	ف - ١/٢		
٣١٩	٣١٨	٢٨٣	٢٨٣	-	-	٣٦	٣٥	المجموع		
فئة الخدمات العامة										
١٣	١٣	١٣	١٣	-	-	-	-	الرتبة الرئيسية		
١٨٥	١٨٥	١٦٥	١٦٥	-	-	٢٠	٢٠	الرتب الأخرى		
١٩٨	١٩٨	١٧٨	١٧٨	-	-	٢٠	٢٠	المجموع		
٥١٧	٥١٦	٤٦١	٤٦١	-	-	٥٦	٥٥	المجموع الكلي		

(أ) تشمل ٤٤٢ وظيفة ممولة من حساب دعم عمليات حفظ السلام (٨ برتبة مد - ١، و ٢٤ برتبة ف - ٥، و ١١٥ برتبة ف - ٤، و ١١٠ برتبة ف - ٣، و ١١ برتبة ف - ٢، و ١٣ من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية)، و ١٦١ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى))؛ و ١٩ وظيفة من الصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام (١ برتبة مد - ١، و ٣ برتبة ف - ٤، و ١٠ برتبة ف - ٣، و ١ برتبة ف - ٢ و ٤ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)).

التوجيه التنفيذي والإدارة

الجدول ألف-٥-٧

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق ومصدر التمويل

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
الوظائف	٨٥١,٨	١ ٤٩٤,٠	(٢٤٣,٦)	(١٦,٣)	١ ٢٥٠,٤	٩٢,٨	١ ٣٤٣,٢
تكاليف الموظفين الأخرى	١٧٣,٩	٧٨٢,٢	(٧٨٢,٢)	(١٠٠,٠)	-	-	-
السفر	٢٤١,٧	١٩١,٥	(١٣٦,٥)	(٧١,٢)	٥٥,٠	٣,٠	٥٨,٠
الخدمات التعاقدية	٦,٤	١٧,٣	(١٧,٣)	(١٠٠,٠)	-	-	-
مصروفات التشغيل العامة	٧٩٨,٨	١ ٠٨٢,٧	(١ ٠٨٢,٧)	(١٠٠,٠)	-	-	-
الضيافة	٥,٥	٦,١	-	-	٦,١	٠,٤	٦,٥
اللوازم والمواد	٩٨,١	١٧١,٣	(١٧١,٣)	(١٠٠,٠)	-	-	-
الأثاث والمعدات	٤٢٠,٣	١٨٨,١	(١٨٨,١)	(١٠٠,٠)	-	-	-
المجموع	٢ ٥٩٦,٥	٣ ٩٣٣,٢	(٢ ٦٢١,٧)	(٦٦,٦)	١ ٣١١,٥	٩٦,٢	١ ٤٠٧,٧

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:				
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-		-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية				
عمليات حفظ السلام	٥ ١٦٠,٤	١٣ ٤٨٩,١		٢ ٧٥٩,٥
(ب) الأنشطة الفنية:				
الصندوق الاستئماني للدعم المقدم لإدارة				
عمليات حفظ السلام من الحكومات والمنظمات	٤٠٧,٧	٦٠٣,٢		٤٣١,٤
آلية الدروس المستفادة				
الصندوق الاستئماني لتمويل مؤتمر الأمم المتحدة				
الدولي المعني بالدعم الطبي لعمليات حفظ السلام	٢,٥	-		-
المجموع	٥ ٥٧٠,٦	١٤ ٠٩٢,٣		٣ ١٩١,٢
مجموع (١) و (٢)	٨ ١٦٧,١	١٨ ٠٢٥,٥		٤ ٥٩٨,٩

الجدول ألف-٥-٨

الاحتياجات من الوظائف

الفترة	الوظائف المؤقتة						الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية	
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية					
	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١
الفئة الفنية وما فوقها								
	١	١	-	-	-	-	١	١
وكيل الأمين العام								
مد - ١	٢	٢	١	١	-	-	١	١
ف - ٥	١	٢	١	٢	-	-	-	-
ف - ٣/٤	٧	٧	٣	٦	-	-	-	١
ف - ١/٢	٤	٤	٢	٢	-	-	٢	٢
المجموع	١١	١٦	٧	١١	-	-	٤	٥
فئة الخدمات العامة								
الرتبة الرئيسية	١	٢	١	٢	-	-	-	-
الرتب الأخرى	٩	١٤	٧	١٢	-	-	٢	٢
المجموع	١٠	١٦	٨	١٤	-	-	٢	٢
المجموع الكلي	٢١	٣٢	١٥	٢٥	-	-	٦	٧

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

ألف-٥-١ تمشيا مع توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، بصيغتها التي وافقت عليها الجمعية العامة في قرارها ٢٤٩/٥٤ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، فإن دعم البرامج، الذي كان مدرجا في البداية تحت مكتب وكيل الأمين العام، يرد الآن على حدة. فضلا عن ذلك، يمكن ربط الموارد من غير الموظفين مباشرة ببرنامج العمل الذي يرد تحت كل برنامج فرعي ذي صلة. ويعكس الانخفاض البالغ ٧٠٠ ٦٢١ ٢ دولار الوارد في الجدول ألف-٥-٤ نقل وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ إلى بند دعم البرامج المدرج الآن بمعدل عن التوجيه التنفيذي والإدارة (٢٤٣ ٦٠٠ دولار)، ونقل أوجه إنفاق من غير الوظائف إلى البرنامج الفرعي ١ (٦١ ٦٠٠ دولار)، والبرنامج الفرعي ٢ (٣٧ ٤٠٠ دولار)، والبرنامج الفرعي ٣ (٨٠٠ ٥٤ دولار). وللسماع بالمرونة في إدارة الموارد تحت المساعدة المؤقتة العامة وبدل العمل الإضافي ومصروفات التشغيل العامة، واللوازم والمواد، والأثاث والمعدات، نقلت الموارد المتعلقة بهذه البنود (٣٠٠ ٢٢٤ ٢ دولار) إلى بند دعم البرامج.

ألف-٥-٢ كما نقلت موارد خارجة عن الميزانية تتعلق بأوجه الإنفاق من الوظائف وغير الوظائف من بند التوجيه التنفيذي والإدارة إلى بند دعم البرامج.

الوظائف

ألف-٥-٣ ستغطي الموارد الكلية البالغة ٤٠٠ ٢٥٠ ١ دولار ست وظائف ورد بيانها في الجدول ألف-٥-٨ أعلاه. ويعزى الانخفاض البالغ ٦٠٠ ٢٤٣ دولار إلى نقل وظيفة واحدة برتبة ف-٤ إلى المكتب التنفيذي الذي أدرج على حدة تحت بند دعم البرامج.

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف-٥-٤ ترد الآن الموارد البالغة ٢٠٠ ٧٨٢ دولار التي تتألف من المساعدة العامة المؤقتة (٩٠٠ ٦٢٣ دولار) والعمل الإضافي (٣٠٠ ١٥٨ دولار) تحت بند دعم البرامج.

السفر

ألف-٥-٥ يغطي الاعتماد البالغ ٥٥ ٠٠٠ دولار تكاليف سفر وكيل الأمين العام وموظفي مكتبه لحضور حلقات دراسية ومؤتمرات (٢٠ ٠٠٠ دولار)، واجتماعات إقليمية للدول المساهمة بقوات (١٥ ٠٠٠ دولار)، وكذلك لمرافقة الأمين العام (٢٠ ٠٠٠ دولار). ويعزى الانخفاض البالغ ٥٠٠ ١٣٦ دولار إلى نقل موارد إلى البرامج الفرعية الثلاثة.

الخدمات التعاقدية

ألف-٥-٦ نقلت موارد بقيمة ٣٠٠ ١٧ دولار إلى البرامج الفرعية الثلاثة.

مصرفات التشغيل العامة

ألف-٥-٧ لم تخصص أية موارد للمكتب تحت هذا البند. وترد الموارد المخصصة لهذا الغرض تحت بند دعم البرامج.

الضيافة

ألف-٥-٨ خصص اعتماد بمبلغ ٦ ١٠٠ دولار فيما يتعلق بالضيافة المقدمة لأعضاء الوفود وأعضاء الحكومات أو المنظمات غير الحكومية، ومسؤولي المنظمات الحكومية الدولية غير التابعة للنظام المشترك للأمم المتحدة وأفراد من القطاع الخاص. وتتعلق الاعتمادات بالضيافة المقدمة من موظفي الإدارة بخصوص ٢٠ مناسبة وحدثا بتكلفة تقدر بمبلغ ٢٢٠ دولارا لكل حدث (٤٠٠ ٤ دولار). بالإضافة إلى ذلك، يقدر أن يستضيف الموظفون في اثنتين من المناسبات مدعويين عقب انتهاء حلقات عمل أو مؤتمرات تضم ٣٠ ضيفا، و ١٢ مضيفا بتكلفة تقدر بـ ٢٠ دولارا للشخص الواحد (١ ٧٠٠ دولار).

اللوازم والمواد

ألف-٥-٩ ترد الموارد البالغة ٣٠٠ ١٧١ دولار التي تمت الموافقة عليها سابقا في هذا البند تحت بند دعم البرامج.

الأثاث والمعدات

ألف-٥-١٠ ترد الموارد البالغة ١٠٠ ١٨٨ دولار التي تمت الموافقة عليها سابقا في هذا البند تحت بند دعم البرامج.

برنامج العمل

الجدول ألف-٥-٩

توزيع النسب المئوية للموارد حسب البرنامج الفرعي

البرنامج الفرعي	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
١ - العمليات	٤٣,٩	٩,٢
٢ - الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٤٧,٢	٧٣,٥
٣ - المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	٨,٩	١٧,٣
المجموع	١٠٠,٠	١٠٠,٠

الجدول ألف-٥-١٠

الاحتياجات حسب البرنامج الفرعي ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

البرنامج الفرعي	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		النسبة المئوية	المجموع قبل	فرق إعادة	تقدير	تقدير
			المبلغ	التكاليف					
العمليات	٣ ٣٦٠,١	٤ ١٨٥,٥	٢٤٥,٩	٥,٨	٤ ٤٣١,٤	٣٢٧,٢	٣٢٧,٢	٤ ٧٥٨,٦	٢٠٠٣-٢٠٠٢
الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام	٤ ١٢٠,٩	٤ ٨٣٥,٤	(٦٩,٤)	(١,٤)	٤ ٧٦٦,٠	٣٤٧,٦	٣٤٧,٦	٥ ١١٣,٦	٢٠٠٣-٢٠٠٢
المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط	٧٠٤,٨	٧١٦,٢	١٧٥,٤	٢٤,٤	٨٩١,٦	٦٤,٠	٦٤,٠	٩٥٥,٦	٢٠٠٣-٢٠٠٢
المجموع	٨ ١٨٥,٨	٩ ٧٣٧,١	٣٥١,٩	٣,٦	١٠ ٠٨٩,٠	٧٣٨,٨	٧٣٨,٨	١٠ ٨٢٧,٨	٢٠٠٣-٢٠٠٢

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

البرنامج الفرعي	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:				
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-		-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية				
عمليات حفظ السلام	٣٦ ٨٨٩,٥	٦٢ ٧٧٥,٢		٨٧ ٧٢٩,٢
(ب) الأنشطة الفنية				
الصندوق الاستثماري للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام	٣٣ ٧١٨,٣	٢٥ ٩٤٩,٢		٣٢ ٧٥٢,٨
الصندوق الاستثماري لتحسين التأهب لمنع الصراعات وحفظ السلام في أفريقيا	٦٢,٩	٧٥,٠		٥٠,٠
الصندوق الاستثماري لتمويل مؤتمر الأمم المتحدة الدولي المعني بالدعم الطبي لعمليات حفظ السلام	-	-		-
صندوق الأمم المتحدة لبرنامج الشراكات الدولية	١ ٣٣٨,٩	١ ٤٨٨,٧		-
المجموع	٧٢ ٠٠٩,٦	٩٠ ٢٨٨,١		١٢٠ ٥٣٢,٠
مجموع (١) و (٢)	٨٠ ١٩٥,٤	١٠٠ ٠٢٥,٢		١٣١ ٣٥٩,٨

الجدول ألف-٥-١١

الاحتياجات من الوظائف

الفئة	الوظائف المؤقتة						الوظائف الثابتة	
	الموارد الخارجة عن الميزانية				الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية	
	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١
المجموع	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١
الفئة الفنية وما فوقها								
أمين عام مساعد	٢	٢	-	-	-	-	٢	٢
مد - ٢	٥	٤	-	-	-	-	٥	٤
مد - ١	١٢	١٢	٨	٨	-	-	٤	٤
ف - ٥	٢٧	٢٧	٢٢	٢٢	-	-	٥	٥
ف - ٣/٤	٢٢٩	٢٢٩	٢١٩	٢١٩	-	-	١٠	١٠
ف - ١/٢	٢٨	٢٨	٢٣	٢٣	-	-	٥	٥
المجموع	٣٠٣	٣٠٢	٢٧٢	٢٧٢	-	-	٣١	٣٠
فئة الخدمات العامة								
الرتبة الرئيسية	١١	١١	١١	١١	-	-	-	-
الرتب الأخرى	١٧١	١٧١	١٥٣	١٥٣	-	-	١٨	١٨
المجموع	١٨٢	١٨٢	١٦٤	١٦٤	-	-	١٨	١٨
المجموع الكلي	٤٨٥	٤٨٤	٤٣٦	٤٣٦	-	-	٤٩	٤٨

البرنامج الفرعي ١

العمليات

الجدول ألف -٥-١٢

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٨-١٩٩٩	اعتمادات ٢٠٠٠-٢٠٠١	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣
			النسبة المئوية	المبلغ			
الوظائف	٣ ٣٦٠,١	٤ ١٨٥,٥	١٧٥,١	٤,١	٤ ٣٦٠,٦	٣٢٣,٤	٤ ٦٨٤,٠
السفر	-	-	٦٣,٥	-	٦٣,٥	٣,٤	٦٦,٩
الخدمات التعاقدية	-	-	٧,٣	-	٧,٣	٠,٤	٧,٧
المجموع	٣ ٣٦٠,١	٤ ١٨٥,٥	٢٤٥,٩	٥,٨	٤ ٤٣١,٤	٣٢٧,٢	٤ ٧٥٨,٦

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

نفقات	تقديرات	مصدر الأموال	تقديرات
١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠		٢٠٠٣-٢٠٠٢
-	-	(أ) الخدمات المقدمة لدعم:	-
-	-	١' منظمات الأمم المتحدة	-
٤ ٧٦٥,٤	٨ ١٧٦,٦	٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	١٠ ٩٩٢,٠
		عمليات حفظ السلام	
٦٢,٩	٧٥,٠	(ب) الأنشطة الفنية	٥٠,٠
		الصندوق الاستثماري لتحسين التساهب لمنع الصراعات وحفظ السلام في أفريقيا	
٤ ٨٢٨,٣	٨ ٢٥١,٦	المجموع	١١ ٠٤٢,٠
٨ ١٨٨,٤	١٢ ٤٣٧,١	مجموع (١) و (٢)	١٥ ٨٠٠,٦

الجدول ألف-٥-١٣

الاحتياجات من الوظائف

الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة			
المجموع		الموارد الخارجة عن		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية	
		الميزانية				العادية	
٢٠٠٢	٢٠٠١	٢٠٠٢	٢٠٠١	٢٠٠٢	٢٠٠١	٢٠٠٢	٢٠٠١
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١
الفئة الفنية وما فوقها							
١	١	-	-	-	-	١	١
٣	٢	-	-	-	-	٣	٢
٥	٥	٢	٢	-	-	٣	٣
٩	٩	٧	٧	-	-	٢	٢
٢٩	٢٩	٢٤	٢٤	-	-	٥	٥
٤	٤	٤	٤	-	-	-	-
٥١	٥٠	٣٧	٣٧	-	-	١٤	١٣
فئة الخدمات العامة							
٢٠	٢٠	١٥	١٥	-	-	٥	٥
٢٠	٢٠	١٥	١٥	-	-	٥	٥
٧١	٧٠	٥٢	٥٢	-	-	١٩	١٨

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-٥-١١ تمثل الموارد البالغة ٦٠٠ ٣٦٠ ٤ دولار تكلفة الوظائف المبينة في الجدول ألف-٥-١٣، بما في ذلك إنشاء وظيفة جديدة برتبة مد-٢ لمدير شعبة أوروبا وأمريكا اللاتينية. وإنشاء هذه الوظيفة برتبة مد-٢، يساندها نائب مدير برتبة مد-١، يجعل تشكيل الشعبة متماشيا مع تشكيل الشعب الأخرى في المكتب، حيث يرأس كل شعبة مدير يدعمه نائب مدير. أما مدير شعبة أفريقيا فله نائبان.

السفر

ألف-٥-١٢ تتعلق الاعتمادات البالغة ٦٣ ٥٠٠ دولار بسفر موظفي المكتب لحضور الحلقات الدراسية والمؤتمرات التي تعقدها المنظمات الإقليمية بشأن أنشطة حفظ السلام (٣٠ ٠٠٠ دولار)، والاجتماعات الإقليمية للدول المساهمة بقوات (١٥ ٠٠٠ دولار)، و السفر لمرافقة الأمين العام (١٣ ٠٠٠ دولار) وكذلك السفر بخصوص بعثات التقييم لأغراض العمليات الجديدة المحتملة (٥ ٥٠٠ دولار).

الخدمات التعاقدية

ألف-٥-١٣ خصص مبلغ ٧ ٣٠٠ دولار لتغطية تكلفة ترجمة الوثائق والدراسات التي يصدرها المكتب إلى خمس لغات رسمية.

البرنامج الفرعي ٢

الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام

الجدول ألف-٥-١٤

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد			المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	النسبة			
الوظائف	٤ ١٢٠,٩	٤ ٨٣٥,٤	(١١٢,٤)	(٢,٣)	٤ ٧٢٣,٠	٣٤٥,٤	٥ ٠٦٨,٤	
السفر	-	-	٣٨,٠	-	٣٨,٠	٢,٠	٤٠,٠	
الخدمات التعاقدية	-	-	٥,٠	-	٥,٠	٠,٢	٥,٢	
المجموع	٤ ١٢٠,٩	٤ ٨٣٥,٤	(٦٩,٤)	(١,٤)	٤ ٧٦٦,٠	٣٤٧,٦	٥ ١١٣,٦	

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

نفقات	تقديرات	تقديرات	مصدر الأموال	تقديرات
١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٢-٢٠٠٣		٢٠٠٣-٢٠٠٢
			(أ) الخدمات المقدمة لدعم:	
-	-	-	١' منظمات الأمم المتحدة	-
			٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	
٢٤ ٩٨١,٩	٤١ ٣٩١,٣	٥٥ ٨٨٤,٣	عمليات حفظ السلام	
			(ب) الأنشطة الفنية	
٣٣ ٧١٨,٣	٢٥ ٩٤٩,٢	٣٢ ٧٥٢,٨	الصندوق الاستئماني للتبرعات للمساعدة في الإجراءات المتعلقة بالألغام	
١ ٣٣٨,٩	١ ٤٨٨,٧	-	صندوق الأمم المتحدة لبرنامج الشراكات الدولية	
٦٠ ٠٣٩,١	٦٨ ٨٢٩,٢	٨٨ ٦٣٧,١	المجموع	
٦٤ ١٦٠,٠	٧٣ ٦٦٤,٦	٩٣ ٧٥٠,٧	مجموع (١) و (٢)	

الجدول ألف-٥-١٥

الاحتياجات من الوظائف

الوظائف المؤقتة						الوظائف الثابتة		الفئة
الموارد الخارجة عن الميزانية				الممولة من الميزانية العادية				
المجموع								
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
الفئة الفنية وما فوقها								
١	١	-	-	-	-	١	١	أمين عام مساعد
١	١	-	-	-	-	١	١	مد - ٢
٥	٥	٤	٤	-	-	١	١	مد - ١
١٢	١٢	١٠	١٠	-	-	٢	٢	ف - ٥
١٥٥	١٥٥	١٥٠	١٥٠	-	٠	٥	٥	ف - ٣/٤
١١	١١	٦	٦	-	-	٥	٥	ف - ١/٢
١٨٥	١٨٥	١٧٠	١٧٠	-	-	١٥	١٥	المجموع
فئة الخدمات العامة								
١١	١١	١١	١١	-	-	-	-	الرتبة الرئيسية
١٣١	١٣٢	١٢٠	١٢٠	-	-	١١	١٢	الرتب الأخرى
١٤٢	١٤٣	١٣١	١٣١	-	-	١١	١٢	المجموع
٣٢٧	٣٢٨	٣٠١	٣٠١	-	-	٢٦	٢٧	المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-٥-١٤ تمثل الموارد البالغة ٧٢٣ ٠٠٠ دولار تكلفة الوظائف المبينة في الجدول ألف-٥-١٥. ويعزى الانخفاض البالغ ١١٢ ٤٠٠ دولار إلى نقل وظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة من مكتب الأمين العام المساعد إلى البرنامج الفرعي ٣، المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط، والغرض من ذلك وضع الوظيفة في مكانها المناسب في الشعبة العسكرية، حيث توجد الأنشطة المتعلقة بها.

السفر

ألف-٥-١٥ تتعلق الموارد البالغة ٣٨ ٠٠٠ دولار الواردة تحت هذا البند بسفر موظفي المكتب لحضور الحلقات الدراسية والمؤتمرات التي تعقدها المنظمات الإقليمية بشأن أنشطة حفظ السلام (٣٠ ٠٠٠ دولار) والسفر بخصوص بعثات التقييم لأغراض العمليات الجديدة المحتملة (٨ ٠٠٠ دولار).

الخدمات التعاقدية

ألف - ١٦-٥ تتعلق الاعتمادات البالغة ٥ ٠٠٠ دولار بتكلفة ترجمة الوثائق والدراسات التي يصدرها المكتب إلى خمس لغات رسمية.

البرنامج الفرعي ٣
المشورة المتعلقة بالشؤون العسكرية وبالشرطة المدنية والتخطيط

الجدول ألف - ١٦-٥

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد			المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف			
الوظائف	٧٠٤,٨	٧١٦,٢	١١٢,٤	١٥,٦	٨٢٨,٦	٦٠,٦	٨٨٩,٢	
السفر	-	-	٥٨,٠	-	٥٨,٠	٣,٢	٦١,٢	
الخدمات التعاقدية	-	-	٥,٠	-	٥,٠	٠,٢	٥,٢	
المجموع	٧٠٤,٨	٧١٦,٢	١٧٥,٤	٢٤,٤	٨٩١,٦	٦٤,٠	٩٥٥,٦	

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

نفقة	تقديرات	تقديرات	مصدر الأموال	تقديرات
١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠			٢٠٠٣-٢٠٠٢
الخدمات المقدمة لدعم:				
-	-	(أ)	منظمات الأمم المتحدة	-
		(ب)	الأنشطة الخارجة عن الميزانية	
٧ ١٤٢,٢	١٣ ٢٠٧,٣		عمليات حفظ السلام	٢٠ ٨٥٢,٩
٧ ١٤٢,٢	١٣ ٢٠٧,٣			٢٠ ٨٥٢,٩
٧ ٨٤٧,٠	١٣ ٩٢٣,٥			٢١ ٨٠٨,٥
مجموع (١) و (٢)				

الجدول ألف-٥-١٧

الاحتياجات من الوظائف

الوظائف المؤقتة	الوظائف الثابتة		الممولة من الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية		الفترة
	الموارد الخارجة عن الميزانية	الميزانية العادية	الميزانية العادية	الميزانية العادية	الميزانية العادية	الميزانية العادية	الميزانية العادية	الميزانية العادية	
المجموع	٢٠٠٢-٢٠٠٣	٢٠٠١-٢٠٠٢	٢٠٠٢-٢٠٠٣	٢٠٠١-٢٠٠٢	٢٠٠٢-٢٠٠٣	٢٠٠١-٢٠٠٢	٢٠٠٢-٢٠٠٣	٢٠٠١-٢٠٠٢	الفترة
الفئة الفنية وما فوقها									
مد - ٢	١	١	-	-	-	-	١	١	
مد - ١	٢	٢	٢	٢	-	-	-	-	
ف - ٥	٦	٦	٥	٥	-	-	١	١	
ف - ٣/٤	٤٥	٤٥	٤٥	٤٥	-	-	-	-	
ف - ٢	١٣	١٣	١٣	١٣	-	-	-	-	
المجموع	٦٧	٦٧	٦٥	٦٥	-	-	٢	٢	
فئة الخدمات العامة									
الرتب الأخرى	٢٠	١٩	١٨	١٨	-	-	٢	١	
المجموع	٨٧	٨٦	٨٣	٨٣	-	-	٤	٣	

ألف-٥-١٧ حصص اعتماد قدره ٦٠٠ ٨٩١ دولار تحت البرنامج الفرعي ٣ للشعبة العسكرية وشعبة الشرطة المدنية، التابعتين مباشرة لوكيل الأمين العام لعمليات حفظ السلام. وتعلق الموارد المخصصة للشعبة العسكرية من الميزانية العادية باستمرار ثلاث وظائف (١ برتبة مد-٢، و ١ برتبة ف-٥، و ١ من فئة الخدمات العامة) ونقل وظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة من البرنامج الفرعي ٢، الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام، لوضعها في موضعها المناسب في الشعبة حيث توجد الأنشطة المتعلقة بها. وتعلق الموارد المخصصة للسفر والخدمات التعاقدية من الميزانية العادية باحتياجات الشعبة العسكرية.

ألف-٥-١٨ ومن أصل الوظائف الـ ٨٣ الممولة من موارد خارجة عن الميزانية، تُمول ٦٦ وظيفة من حساب دعم عمليات حفظ السلام، تحت بند الشعبة العسكرية (١ برتبة مد-١، و ٤ برتبة ف-٥، و ٣٧ برتبة ف-٤، و ٩ برتبة ف-٣، و ١٥ من فئة الخدمات العامة)؛ وتُمول ١٧ وظيفة من حساب دعم عمليات حفظ السلام تحت بند الشرطة المدنية (١ برتبة مد-١، و ١ برتبة ف-٥، و ٨ برتبة ف-٤، و ٤ برتبة ف-٣، و ٣ من فئة الخدمات العامة).

ألف-٥-١٩ وتمثل موارد الميزانية العادية المبينة أدناه احتياجات الشعبة العسكرية.

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-٥-٢٠ تمثل الموارد البالغة ٦٠٠ ٨٢٨ دولار الواردة تحت هذا البند تكلفة الوظائف المبينة في الجدول ألف-٥-١٧ أعلاه. وتعزى زيادة الموارد بمبلغ ٤٠٠ ١١٢ دولار إلى نقل وظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة من البرنامج الفرعي ٢، الإدارة الميدانية والدعم التشغيلي وتنسيق الإجراءات المتعلقة بالألغام إلى البرنامج الفرعي ٣.

السفر

ألف-٥-٢١ تتعلق الاعتمادات البالغة ٥٠٠ ٦٣ دولار الواردة تحت هذا البند بسفر الموظفين لحضور الحلقات الدراسية والمؤتمرات مع المنظمات الإقليمية (٣٠ ٠٠٠ دولار)، والسفر لحضور الاجتماعات الإقليمية للدول المساهمة بقوات (٢٠ ٠٠٠ دولار)، والسفر بخصوص بعثات التقييم لأغراض العمليات الجديدة المحتملة (٨ ٠٠٠ دولار).

الخدمات التعاقدية

ألف-٥-٢٢ تتعلق الاعتمادات البالغة ٥٠٠ ٥ دولار بتكلفة ترجمة الوثائق والدراسات التي تصدرها الشعبتان إلى خمس لغات رسمية.

دعم البرنامج

الجدول ألف-٥-١٨

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٨-١٩٩٩	اعتمادات ٢٠٠٠-٢٠٠١	النمو في الموارد			فرق إعادة تقدير التكاليف	تقدير ٢٠٠٢-٢٠٠٣
			المبلغ	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف		
الوظائف	-	-	٢٤٣,٦	-	٢٤٣,٦	١٨,٥	٢٦٢,١
تكاليف الموظفين الأخرى	-	-	٧١٥,٦	-	٧١٥,٦	٣٩,٣	٧٥٤,٩
مصروفات التشغيل العامة	-	-	١ ١٥٧,٣	-	١ ١٥٧,٣	٦٣,٤	١ ٢٢٠,٧
اللوازم والمواد	-	-	١٦٥,٧	-	١٦٥,٧	٩,٠	١٧٤,٧
الأثاث والمعدات	-	-	٢٢٩,١	-	٢٢٩,١	١٢,٥	٢٤١,٦
المجموع	-	-	٢ ٥١١,٣	-	٢ ٥١١,٣	١٤٢,٧	٢ ٦٥٤,٠

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

أوجه الإنفاق	نفقات	تقديرات	تقديرات
١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠٣-٢٠٠٢
الوظائف	-	-	١ ٧٥٤,٧
تكاليف الموظفين الأخرى	-	-	٨٤٠,٠
مصروفات التشغيل العامة	-	-	٢ ٠١٧,٦
اللوازم والمواد	-	-	١٨٨,٤
الأثاث والمعدات	-	-	٧٩٤,٠
المجموع	-	-	٥ ٥٩٤,٧
مجموع (١) و (٢)	-	-	٨ ٢٤٨,٧

الجدول ألف-٥-١٩

الاحتياجات من الوظائف

الفئة	الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية						الوظائف المؤقتة			
	٢٠٠٠-٢٠٠٢		٢٠٠١-٢٠٠٣		الميزانية العادية		الموارد الخارجة عن الميزانية		المجموع	
٢٠٠١-٢٠٠٣	٢٠٠٠-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٣	٢٠٠٠-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٣	٢٠٠٠-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٣	٢٠٠٠-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٣	٢٠٠٠-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٣
الفئة الفنية وما فوقها										
٥ - ف	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٣/٤ - ف	-	١	-	-	-	-	-	-	-	٤
المجموع الفرعي	-	١	-	-	-	-	-	-	-	٥
فئة الخدمات العامة										
الرتبة الرئيسية	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١
الرتب الأخرى	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥
المجموع الفرعي	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٦
المجموع الكلي	-	١	-	-	-	-	-	-	-	١١

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-٥-٢٣ تتعلق الموارد البالغة ٦٠٠ ٢٤٣ دولار بالوظيفة الممولة من الميزانية العادية برتبة ف-٤ في المكتب التنفيذي، والتي كانت مدرجة في السابق تحت مكتب وكيل الأمين العام وهي تقدم الآن على انفراد.

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف-٥-٢٤ تظهر الآن تحت بند دعم البرامج الموارد البالغة ٦٠٠ ٧١٥ دولار (التي تقل بما مقداره ٦٠٠ ٦٦ دولار عن المبلغ الموافق عليه سابقا تحت بند التوجيه التنفيذي والإدارة) والتي تتكون من المساعدة المؤقتة العامة (١٠٠ ٥٥٧ دولار) وبديل العمل الإضافي (١٥٨ ٥٠٠ دولار). وأدرجت تحت بند المساعدة المؤقتة العامة اعتمادات خصصت لغرض إعداد الملحق رقم ٦ من المجلد الثالث من مرجع ممارسات هيئات الأمم المتحدة (٣٥٣ ٧٠٠ دولار) ولتدبير موظفين يحلون محل الموظفين الحاصلات على إجازات أمومة (٥٧ ٠٠٠ دولار) والموظفين الحاصلين على إجازات مرضية ممتدة (٤٧ ٤٠٠ دولار) ولتلبية الطلبات الإضافية خلال فترات ذروة العمل (٩٩ ٠٠٠ دولار). وتستند الاعتمادات المخصصة لتدبير موظفين يحلون محل الموظفين الحاصلات على إجازات أمومة إلى تكلفة ١٢ شهر عمل لموظف من فئة الخدمات العامة لكل سنة من فترة السنتين، وتستند الاعتمادات المخصصة لتدبير موظفين يحلون محل الموظفين الحاصلين على إجازات مرضية ممتدة إلى ١٠ أشهر عمل. أما الاعتمادات المخصصة للمساعدة المؤقتة للعمل في فترات الذروة فتستند إلى تكلفة ٢١ شهر عمل تقريبا لكل سنة من فترة السنتين. وتستند التقديرات الخاصة ببديل العمل الإضافي (١٥٨ ٥٠٠ دولار) إلى ١ ٧٥٠ ساعة في السنة.

مصروفات التشغيل العامة

ألف-٥-٢٥ تتصل الموارد البالغة ٣٠٠ ١٥٧ ١ دولار المخصصة لبند مصروفات التشغيل العامة (والتي تزيد بما مقداره ٦٠٠ ٧٤ دولار عن المبلغ الموافق عليه سابقا تحت بند التوجيه التنفيذي والإدارة) بما يلي:

(أ) ٢٠٨ ٠٠٠ دولار لتغطية تكاليف استئجار آلات النسخ الضوئي. وفي نهاية فترة السنتين سيكون لدى الإدارة ٣٢ آلة نسخ ضوئي. وتعلق الموارد في إطار الميزانية العادية بتكاليف استئجار ١٣ آلة نسخ ضوئي بتكلفة تبلغ ٨ ٠٠٠ دولار للوحدة في السنة، أو ٢٠٨ ٠٠٠ دولار لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣؛

(ب) ٥٨٥ ٣٠٠ دولار لتغطية تكاليف الاتصالات التجارية، بما فيها رسوم الهاتف والفاكس والبرقيات. ويستند التقدير إلى معدل ١ ٨٠٠ دولار للشخص الواحد في السنة، بالإضافة إلى تسديد تكاليف استخدام الهاتف لشعبة خدمات تكنولوجيا المعلومات التابعة لمكتب خدمات الدعم المركزي؛

(ج) ٢٨ ٠٠٠ دولار لتغطية تكاليف صيانة ٢٨ آلة فاكس داخل الإدارة. بما فيها توفير خراطيش التصوير والورق، على أساس تكلفة سنوية قدرها ٥٠٠ دولار لكل آلة؛

(د) ٣٣٦ ٠٠٠ دولار لتغطية تكاليف صيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب ويستند هذا المبلغ إلى المعدلات الموحدة للخدمة من المستوى الأول.

اللوازم والمواد

ألف-٥-٢٦ يتعلق الاعتماد البالغ ١٦٥ ٧٠٠ دولار (الذي يقل بما مقداره ٥ ٦٠٠ دولار عن المبلغ الموافق عليه سابقا في إطار بند التوجيه التنفيذي والإدارة) بلوازم المكاتب (٥٦ ٠٠٠ دولار)، وبلوازم الاستنساخ لـ ١٣ آلة نسخ ضوئي (٥١ ٢٠٠ دولار) وبالاتراكات في الصحف اليومية الرئيسية، والمجلات الأسبوعية والدوريات الفصلية، بما في ذلك حصة الإدارة من المعلومات الإلكترونية التي تقدمها مكتبة داغ همرشولد (٤٥ ٠٠٠ دولار)، وباقتناء أدلة تقنية ومهنية (١٣ ٥٠٠ دولار).

الأثاث والمعدات

ألف-٥-٢٧ يتعلق الاعتماد البالغ ٢٢٩ ١٠٠ دولار (الذي يزيد بما مقداره ٤١ ٠٠٠ دولار عن المبلغ الموافق عليه سابقا في إطار بند التوجيه التنفيذي والإدارة) باستبدال معدات التجهيز الإلكتروني للبيانات. وقد خصص مبلغ لاستبدال ثلث الحواسيب سنويا. وعلى هذا الأساس، يعتزم خلال فترة السنتين استبدال ما مجموعه ٩٣ حاسوبا وجهاز عرض (١٤٤ ٧٠٠ دولار)، و ٧ حواسيب دفتريّة (١٦ ٧٠٠ دولار) و ٧٥ طابعة (٣٣ ٦٠٠ دولار). فضلا عن ذلك، خصص اعتماد قدره ٣٤ ١٠٠ دولار لاقتناء أثاث في سياق العمليات الصغيرة لإعادة تنظيم الحيز المكتبي داخل الإدارة.

بعثات حفظ السلام

الجدول ألف-٥-٢٠

الاحتياجات حسب العنصر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الميزانية العادية

العنصر	نفقات	اعتمادات	النمو في الموارد		الجموع قبل	فرق إعادة	تقدير	تقدير	تقديرات
			النسبة	المبلغ	إعادة تقدير	إعادة تقدير	التكاليف	التكاليف	
	١٩٩٨	٢٠٠١	المئوية						٢٠٠٣-٢٠٠٢
هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين	٤٥ ٠٣٦,٠	٤٥ ٩٤٧,٣	(٩٦٨,٦)	(٢,١)	٤٤ ٩٧٨,٧	٣ ٠٢٧,٠			٤٨ ٠٠٥,٧
فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان	١٢ ٤٩٦,٥	١٥ ٢٦٦,٤	(٢ ٤١٤,٢)	(١٥,٨)	١٢ ٨٥٢,٢	٥٢٨,٨			١٣ ٣٨١,٠
المجموع	٥٧ ٥٣٢,٥	٦١ ٢١٣,٧	(٣ ٣٨٢,٨)	(٥,٥)	٥٧ ٨٣٠,٩	٣ ٥٥٥,٨			٦١ ٣٨٦,٧

الجدول ألف-٥-٢١

الاحتياجات من الوظائف

المجموع		الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة		الفئة
		الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية		
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
الفئة الفنية وما فوقها								
١	١	-	-	-	-	١	١	الأمين العام المساعد
١	١	-	-	-	-	١	١	مد - ٢
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢	مد - ١
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢	ف - ٥
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢	ف - ٣/٤
٨	٨	-	-	-	-	٨	٨	المجموع
فئة الخدمات العامة								
١	١	-	-	-	-	١	١	الرتبة الرئيسية
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢	الرتب الأخرى
٣	٣	-	-	-	-	٣	٣	المجموع
الفئات الأخرى								
١٥٧	١٥٤	-	-	-	-	١٥٧	١٥٤	الرتبة المحلية
١٣٠	١٣٤	-	-	-	-	١٣٠	١٣٤	الخدمة الميدانية
٢٨٧	٢٨٨	-	-	-	-	٢٨٧	٢٨٨	المجموع
٢٩٨	٢٩٩	-	-	-	-	٢٩٨	٢٩٩	المجموع الكلي

الجدول ألف-٥-٢٢

توزيع النسب المئوية للموارد حسب العنصر

العنصر	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
١ - هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين	٧٨,٢	-
٢ - فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان	٢١,٨	-
المجموع	١٠٠,٠	-

١ - هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين

الجدول ألف-٥-٢٣

ملخص الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٨- ١٩٩٩	اعتمادات ٢٠٠٠-٢٠٠١	النمو في الموارد		الجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف ٢٠٠٢-٢٠٠٣
			النسبة المئوية	المبلغ		
الوظائف	٢٧.٠٩٤,٥	٢٩.٤٣١,٩	-	-	٢٩.٤٣١,٩	٤٥٧,٠
تكاليف الموظفين الأخرى	٨.٣٢٨,٤	٦.٥٧٤,٩	-	٦,٢	٦.٥٨١,١	٢.٠٤٧,١
السفر	٢.٢٠٥,٥	٣.٠٢٩,١	(١٦,٥)	(٥٠٠,٠)	٢.٥٢٩,١	١٣٨,٤
مصروفات التشغيل العامة	٣.١٤٩,٣	٣.٥٨٨,١	(١٦,٧)	(٦٠٠,٠)	٢.٩٨٨,١	١٨٦,٩
الضيافة	٤,٥	٨,٣	١٦,٨	١,٤	٩,٧	٠,٢
اللوازم والمواد	٨٦٩,٥	٩٨٣,٨	-	-	٩٨٣,٨	٦٨,١
الأثاث والمعدات	٣.٣٨٤,٣	٢.٣٣١,٢	٥,٣	١٢٣,٨	٢.٤٥٥,٠	١٢٩,٣
المجموع	٤٥.٠٣٦,٠	٤٥.٩٤٧,٣	(٢,١)	(٩٦٨,٦)	٤٤.٩٧٨,٧	٣.٠٢٧,٠
					٤٨.٠٠٥,٧	

الجدول ألف-٥-٢٤

الاحتياجات من الوظائف

المجموع		الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة	
		الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية	
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١
الفئة							
الفئة الفنية وما فوقها							
١	١	-	-	-	-	١	١
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢
١	١	-	-	-	-	١	١
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢
٦	٦	-	-	-	-	٦	٦
المجموع							
فئة الخدمات العامة							
١	١	-	-	-	-	١	١
٢	٢	-	-	-	-	٢	٢
٣	٣	-	-	-	-	٣	٣
المجموع							
الفئات الأخرى							
١١٤	١١٤	-	-	-	-	١١٤	١١٤
١٠٨	١٠٨	-	-	-	-	١٠٨	١٠٨
٢٢٢	٢٢٢	-	-	-	-	٢٢٢	٢٢٢
٢٣١	٢٣١	-	-	-	-	٢٣١	٢٣١
المجموع الكلي							

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-٥-٢٨ تغطي الموارد المخصصة لهذا البند والبالغة ٩٠٠ ٤٣١ ٢٩ دولار، والتي لا تمثل تغييراً عن المستوى السابق، تكاليف الوظائف المشار إليها في الجدول ألف - ٥ - ٢٤.

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف-٥-٢٩ يغطي الاعتماد البالغ ١٠٠ ٥٨١ ٦ دولار، الذي يزيد عن المستوى السابق بما مقداره ٢٠٠ ٦ دولار، تكاليف بدل الإقامة المخصص للبعثة لـ ١٥٢ مراقبا عسكريا (٣٠٠ ٢٠٧ ٦ دولار) والمساعدة المؤقتة العامة (٧٠٠ ٦٤ دولار) وبدل العمل الإضافي (٥٠٠ ٩٣ دولار) وبدل الإقامة (٦٠٠ ٢١٥ دولار) على النحو التالي:

- (أ) المراقبون العسكريون - لا يقترح أي تغيير في عدد المراقبين العسكريين. وبالنسبة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ سيكون توزيع الـ ١٥٢ مراقبا عسكريا كالتالي: بيروت (٢)، الناقورة (٥١)، دمشق (٤٧)، طبرية (٣٤)، الإسماعيلية (٤) وفي مقر البعثة (١٤)؛
- (ب) المساعدة المؤقتة العامة - يتصل الاعتماد البالغ ٤٠٠ ٦٤ دولار بالاستعانة بموظفين يحملون محل الموظفين الحاصلات على إجازات أمومة والموظفين الحاصلين على إجازات مرضية ممتدة (٠٠٠ ١٦ دولار) وبالاحتياجات إلى عمل مترجمين شفويين على أساس عدم التفريغ في الناقورة (٧٠٠ ٤٨ دولار)؛
- (ج) العمل الإضافي - نظرا لعدم وجود وسائل نقل عام إلى دار الحكومة، فإن هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة تتعاقد مع سائقي حافلات لتشغيل حافلات لنقل الموظفين إلى دار الحكومة ومنها. واعتبارا من فترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩، قام موظفون محليون بأداء هذه المهام خارج ساعات العمل المقررة. وبناء على ذلك، تشمل الموارد ذات الصلة وقدرها ٩٣ ٥٠٠ دولار هذا الاعتماد. وتضمنت التقديرات بدلات العمل الليلي التي تدفع لموظفي الأمن الذين يعملون في نوبات ليلية؛
- (د) بدل الإقامة - يتصل الاعتماد البالغ ٦٠٠ ٢١٥ دولار في إطار هذا البند ببدل الإقامة خلال سفر الموظفين الدوليين والمحليين في منطقة البعثة للقيام بأعمال التفتيش المعتادة وبالسفر لأغراض التشاور إلى مراكز العمل الخارجية في دمشق وبيروت والقاهرة والإسماعيلية وطبرية ونهارية لحضور مؤتمرات رسمية، وكذلك بدل الإقامة لموظفي الخدمة الميدانية والموظفين المحليين خلال سفرهم إلى هذه المراكز الخارجية لغرض صيانة المباني والمعدات.
- ألف-٥-٣٠ وتتصل الزيادة البالغة ٢٠٠ ٦ دولار ببدل الإقامة اليومي للمراقبين العسكريين خلال سفرهم في منطقة البعثة (٢٤ ٢٠٠ دولار) المقابل بانخفاض قدره ١٨ ٠٠٠ دولار في بدل الإقامة اليومي للموظفين خلال سفرهم داخل منطقة البعثة.
- السفر
- ألف-٥-٣١ تتصل الموارد المطلوبة البالغة ١٠٠ ٥٢٩ ٢ دولار بسفر الموظفين (٨٠ ٦٠٠ دولار) وسفر المراقبين العسكريين إلى الموقع وعودتهم منه (٥٠٠ ٤٤٨ ٢ دولار). والزيادة البالغة ٥٠٠ ٠٠٠ دولار هي انعكاس لأنماط الإنفاق خلال فترات السنتين السابقتين.
- مصرفات التشغيل العامة
- ألف-٥-٣٢ يغطي الاعتماد الإجمالي البالغ ١٠٠ ٩٨٨ ٢ دولار تكاليف استئجار وصيانة الأماكن في كامل منطقة البعثة (٨١١ ٠٠٠ دولار)، والمنافع (٢٦٠ ٢٠٠ دولار)، والاتصالات (٤٨٣ ٢٠٠ دولار)، وصيانة المركبات

ومعدات النقل (٢٢١ ٦٠٠ دولار)، وصيانة المعدات وقطع الأثاث الأخرى (١٢٤ ٠٠٠ دولار)، وصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب (٤١٥ ٦٠٠ دولار)، والتأمين العام (٣٠٨ ٩٠٠ دولار) وخدمات متنوعة (٣٦٣ ٦٠٠ دولار). والنقصان البالغ ٦٠٠ ٠٠٠ دولار هو انعكاس لنمط الإنفاق لصيانة المركبات ومعدات النقل ولصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب، حيث أجري تقليص بمبلغ ٢٢٣ ٦٠٠ دولار ومبلغ ٢٠٤ ٢٠٠ دولار على التوالي. ويقدر كذلك أن تقل الاحتياجات من الاتصالات بمبلغ ١٧٢ ٢٠٠ دولار بسبب ما أحرز من تقدم في الاتصالات وأسعار السوق التنافسية.

الضيافة

ألف ٣٣-٥ يغطي الاعتماد البالغ ٩ ٧٠٠ دولار تكاليف حفلات الاستقبال الرسمية المقامة لكبار الشخصيات وأعضاء البلدان المساهمة بقوات الذين يزورون مناطق البعثة، وكذلك لسداد المصروفات التي ينفقها الموظفون الذين لا يحق لهم الحصول على بدل تمثيل، ولكن يطلب إليهم في بعض الأحيان استضافة مسؤولي منظمات حكومية دولية ليست أعضاء في النظام المشترك.

اللوازم والمواد

ألف ٣٤-٥ يتعلق الاعتماد البالغ ٩٨٣ ٨٠٠ دولار، الذي لا يمثل تغييراً عن المستوى السابق، بالقرطاسية واللوازم المكتبية الأخرى، بما في ذلك لوازم تجهيز البيانات (٢٣٩ ٤٠٠ دولار)، والبنزين والزيت ومواد التشحيم لكامل أسطول هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة البالغ ١٨٣ مركبة و ثلاث رافعات شوكية (٤١٦ ٨٠٠ دولار)، وأزياء موحدة للموظفين في فئة الخدمة المدنية (٤٧ ٠٠٠ دولار) ولوازم تشغيلية أخرى، من قبيل اللوازم الطبية والخراطيش التشغيلية ولوازم الاتصالات السلكية واللاسلكية (٢٨٠ ٦٠٠ دولار).

الأثاث والمعدات

ألف ٣٥-٥ يتعلق الاعتماد البالغ ٢ ٤٥٥ ٠٠٠ دولار باستبدال أثاث ومعدات المكاتب (١١٩ ٨٠٠ دولار)، ومعدات تجهيز البيانات ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (٥٨٣ ٨٠٠ دولار)، والمركبات (١ ٠٣٦ ٨٠٠ دولار)، ومعدات الاتصالات السلكية واللاسلكية (٦٦٦ ٥٠٠ دولار) ومعدات متنوعة أخرى (٤٨ ١٠٠ دولار) كما يلي:

(أ) أثاث ومعدات المكاتب، بما فيها استبدال الأثاث والتركيبات؛ وأجهزة التكييف، وآلات تقطيع الورق، وآلات الصنفرة والجلخ، وآلات النسخ التصويري وأجهزة التدفئة، ومعدات أماكن الإقامة كالثلاجات والمجمدات وأفران المايكروويف ومواقد الطبخ؛

- (ب) معدات التجهيز الإلكتروني للبيانات ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب، بما فيها اقتناء واستبدال الحواسيب الشخصية والطابعات، وجهاز اختبار الربط الشبكي، وحاسوب خادم، ومسجل فيديو رقمي، وآلة تصوير وملحقاتها، وكذلك أجهزة عرض أحدث؛
- (ج) تتألف الاعتمادات المخصصة لبرنامج استبدال المركبات من استبدال ١٧ مركبة، بما فيها ٧ مركبات خدمات، وشاحنة نقل، وشاحنة لنقل المياه، و ٣ شاحنات مقلقة خفيفة، و ٣ حافلات متوسطة، ومركبتين للاستعمال العام، واقتناء نظام متنقل لتحديد الأصول لـ ١٨٠ مركبة، ومعدات ورش؛
- (د) معدات الاتصال، بما فيها استبدال معدات من قبيل جهاز استقبال وصحن هوائي لالتقاط البث من السواتل، وملحقاتها؛ وأجهزة لاسلكي يدوية ونقالة، وأجهزة مودم ساتلية، ومحولات للتيار، ومفاتيح تحويل، وأجهزة إرسال - استقبال، ومضخمات صوت، ووحدات طرفية لشبكة إنمارسات، ومحلل اتصالات، بين أصناف أخرى.

٢ - فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان

الجدول ألف-٥-٢٥

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٨-١٩٩٩	اعتمادات ٢٠٠٠-٢٠٠١	النمو في الموارد		الجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣
			المبلغ	النسبة المئوية			
الوظائف	٦ ١٨٣,٥	٧ ٥٥٥,٠	(٧٤٩,٥)	(٩,٩)	٦ ٨٠٥,٥	١٠٧,٨	٦ ٩١٣,٣
تكاليف الموظفين الأخرى	١ ١٩٢,٧	١ ٦٦٩,٣	(١١٨,٧)	(٧,١)	١ ٥٥٠,٦	١٢٠,٤	١ ٦٧١,٠
السفر	٨٦٠,٥	١ ٢٥١,٠	(١٧٦,٦)	(١٤,١)	١ ٠٧٤,٤	٥٨,٨	١ ١٣٣,٢
مصروفات التشغيل العامة	٢ ٢٧١,٠	٢ ٩٣٠,٤	(٧٢٩,٨)	(٢٤,٩)	٢ ٢٠٠,٦	١٥٨,٤	٢ ٣٥٩,٠
الضيافة	١,٨	١,٨	-	-	١,٨	٠,٢	٢,٠
اللوازم والمواد	٧٥٨,٥	١ ٠٥٧,٨	(٢٩٣,٨)	(٢٧,٧)	٧٦٤,٠	٥٩,٢	٨٢٣,٢
الأثاث والمعدات	١ ٢٢٨,٥	٨٠١,١	(٣٤٥,٨)	(٤٣,١)	٤٥٥,٣	٢٤,٠	٤٧٩,٣
المجموع	١٢ ٤٩٦,٥	١٥ ٢٦٦,٤	(٢ ٤١٤,٢)	(١٥,٨)	١٢ ٨٥٢,٢	٥٢٨,٨	١٣ ٣٨١,٠

الجدول ألف-٥-٢٦

الاحتياجات من الوظائف

الفترة	الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الوظائف المؤقتة				المجموع	
	٢٠٠١	٢٠٠٢	الميزانية العادية		الموارد الخارجة عن الميزانية		٢٠٠١	٢٠٠٢
الفئة الفنية وما فوقها								
مد - ٢	١	١	-	-	-	-	١	١
ف - ٥	١	١	-	-	-	-	١	١
المجموع	٢	٢	-	-	-	-	٢	٢
الفئات الأخرى								
الرتبة المحلية	٤٠	٤٣	-	-	-	-	٤٠	٤٣
الخدمة الميدانية	٢٦	٢٢	-	-	-	-	٢٦	٢٢
المجموع	٦٦	٦٥	-	-	-	-	٦٦	٦٥
المجموع الكلي	٦٨	٦٧	-	-	-	-	٦٨	٦٧

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-٥-٣٦ تمثل الموارد البالغة ٥٠٠ ٨٠٥ ٦ دولار تكاليف الوظائف المشار إليها في الجدول ألف-٥-٢٦ أعلاه. ويعزى النقصان البالغ ٥٠٠ ٧٤٩ دولار إلى إعادة تصنيف ثلاث وظائف من فئة الخدمة الميدانية إلى وظائف بالرتبة المحلية وإلغاء وظيفة من فئة الخدمة الميدانية. وبسبب الخبرة المستفادة من العمل في فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان، أصبح بإمكان الموظفين من الرتبة المحلية أن يضطلعوا بمهام يقوم بها موظفو فئة الخدمة الميدانية. والوظيفة المزمع إلغاؤها من فئة الخدمة الميدانية هي لموظف إداري، ولم تعد البعثة في حاجة إليها.

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف-٥-٣٧ يتعلق الاعتماد البالغ ٦٠٠ ٥٥٠ ١ دولار ببدل الإقامة المخصص للبعثة لـ ٤٥ مراقبا عسكريا (١ ١٤٣ ٠٠٠ دولار)، وبدل إقامة للموظفين الدوليين خلال الانتقال نصف السنوي إلى سرينجار والسفر الرسمي إلى نيودلهي والمحطات الميدانية (٦٠٠ ٢٨٧ دولار)؛ والمساعدة المؤقتة العامة للاستعاضة عن الموظفين الحاصلات على إجازات أمومة والموظفين الحاصلين على إجازات مرضية ممتدة، وكذلك للموظفين المحليين اللازمين للعمل على أساس عدم التفرغ خلال الانتقال نصف السنوي إلى سرينجار (٤٠٠ ٢٤ دولار)؛

ولتغطية بدل المهام الخطرة (٦٠٠ ٩٥ دولار). والنقصان البالغ ١١٨ ٧٠٠ دولار يتصل أساسا بإعادة تصنيف وظائف من فئة الخدمة الميدانية إلى وظائف من الرتبة المحلية وإلغاء وظيفة في فئة الخدمة الميدانية.

السفر

ألف-٥-٣٨ يمكن توزيع الموارد المطلوبة لبند السفر والبالغة ٤٠٠ ١٠٧٤ دولار على النحو التالي:

(أ) ١١٢ ٦٠٠ دولار لسفر الموظفين، ويشمل سفر القائد العسكري بين منطقة البعثة والمقر (٢٦ ٧٠٠ دولار) (رحلة واحدة في السنة تقريبا) وسفر كبير الموظفين الإداريين من منطقة البعثة إلى المقر للاشتراك في اجتماعات التشاور السنوية (رحلة واحدة في السنة)؛ وسفر موظفي المقر إلى منطقة البعثة لتقييم النواحي السياسية والمالية للبعثة (٢٠ ٨٠٠ دولار)؛ وسفر أربعة من الموظفين كل سنة إلى قاعدة الأمم المتحدة للنقل والإمداد في برينديزي، إيطاليا، لأغراض التدريب (٣١ ٧٠٠ دولار)؛ والسفر داخل منطقة البعثة (٣٣ ٤٠٠ دولار)؛

(ب) ٩٦١ ٨٠٠ دولار لسفر المراقبين العسكريين إلى منطقة البعثة وعودتهم منها، وهو يقل بمبلغ ١٧٦ ٦٠٠ دولار عن المستوى السابق. ويعزى هذا النقصان في الأساس إلى انخفاض تكاليف نشر المراقبين العسكريين الوافدين والمغادرين وتكاليف النقل الجوي للمراقبين العسكريين من البلدان الأصلية وإليها.

مصرفات التشغيل العامة

ألف-٥-٣٩ تتصل الموارد المخصصة لبند مصرفات التشغيل العامة والبالغة ٦٠٠ ٢٢٠٠ دولار، والتي تقل عن المستوى السابق بمبلغ ٧٢٩ ٨٠٠ دولار، بصيانة أماكن العمل (١٤٣ ٨٠٠ دولار)، والمنافع (١٨٦ ٢٠٠ دولار)، وصيانة الأثاث والمعدات (١١٤ ٦٠٠ دولار)، واستئجار وصيانة معدات تجهيز البيانات ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (١٧٠ ٣٠٠ دولار)، واستئجار الطائرات (٥٠٠ ٠٠٠ دولار)، والاتصالات (٣٤ ٠٠٠ دولار)، وصيانة معدات النقل (٢٩٧ ٤٠٠ دولار)، والتأمين العام (٥٢ ٠٠٠ دولار)، وأجرة النقل والتكاليف ذات الصلة (٥٥ ٠٠٠ دولار) وخدمات متنوعة (١٤٧ ٣٠٠ دولار) والنقصان البالغ ٧٢٩ ٨٠٠ دولار يعزى أساسا إلى انخفاض تكاليف استئجار الطائرات. واستنادا إلى الخبرة المكتسبة خلال ١٩٩٩ و ٢٠٠٠، تقلص كثيرا عدد ساعات الطيران المقدّر.

الضيافة

ألف-٥-٤٠ يغطي الاعتماد البالغ ١ ٨٠٠ دولار الذي لا يمثل تغييرا عن المستوى السابق حفلات الاستقبال الرسمية وسدادات المصروفات التي ينفقها الموظفون الذين لا يحق لهم الحصول على بدل تمثيل ولكن يتعين عليهم استضافة ممثلي الحكومات الذين يزورون البعثة.

اللوازم والمواد

ألف-٥-٤١ يغطي الاعتماد البالغ ٧٦٤ ٠٠٠ دولار، الذي يقل بمبلغ ٢٩٣ ٨٠٠ دولار، عن الاعتماد السابق تكلفة البنزين والزيوت ومواد التشحيم (١٨١ ٩٠٠ دولار)، واللوازم وقطع الغيار اللازمة للاتصالات اللاسلكية (٢٥١ ٢٠٠ دولار)، والقرطاسية ولوازم المكاتب (١١٥ ١٠٠ دولار) ولوازم متنوعة أخرى (٢١٥ ٨٠٠ دولار).

ألف-٥-٤٢ يتعلق الانخفاض البالغ ٢٩٣ ٨٠٠ دولار أساسا بالبتزين والزيوت ومواد التشحيم. ونظرا إلى الاستعاضة عن عدد من المركبات خلال فترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١، فإن استهلاك الوقود الخاص بأسطول مركبات فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان تقلص.

الأثاث والمعدات

ألف-٥-٤٣ تتصل الاحتياجات المقدرة بمبلغ ٤٥٥ ٣٠٠ دولار باقتناء واستبدال أثاث ومعدات المكاتب (٧٦ ٣٠٠ دولار) واستبدال المركبات ومعدات النقل (١٤٠ ١٠٠ دولار) ومعدات الاتصالات (٢٣٨ ٩٠٠ دولار).

ألف-٥-٤٤ وبالنسبة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، سيتم استبدال شاحنة واحدة وسيارة ركاب ٤x٤ تحت بند استبدال المركبات ومعدات النقل. وتندرج تحت هذا البند آلات التنظيف بالبخار، وآلات ضبط العجلات وتوازنها، ومولد كهربائي واحد ومعدات للاختبار، ومقياس قمت وجهاز قياس متعدد تناظري/رقمي.

ألف-٥-٤٥ تتعلق الاعتمادات تحت بند معدات الاتصال بمعدات اللاسلكي والاتصالات مثل سماعات تضخيم الصوت لأجهزة اللاسلكي، ووحدة يدوية لاختبار المحلات الطيفية، وجهاز رد آلي وأجهزة هاتف رقمية بين أصناف أخرى.

ألف-٥-٤٦ نظرا لتقلص استخدام الطائرات، أمكن للبعثة أن تستعيز عن عدد من المركبات ومعدات الاتصالات والتشغيل الآلي للمكاتب خلال فترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ مما قلص احتياجاتها لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ بمبلغ ٣٤٥ ٨٠٠ دولار.